

Le choix de Miss Victoriaville clôturé l'exposition commerciale

Miss Victoriaville, Mlle Gisèle Gagnon, choisie Parmi 7 concurrentes — 7 juges — Concours aux points.

L'exposition commerciale de Victoriaville qui a été tenue au Manège Militaire durant la semaine dernière s'est clôturée par le grand concours longtempis attendu de Miss Victoriaville.

Les concurrentes au nombre de sept avaient servi de modèles lors de la parade de modes féminines tenue le 2 décembre. Après les évolutions des concurrentes sur la scène le jury composé de 7 membres, choisit Mlle Gisèle Gagnon qui fut couronnée Miss Victoriaville 1948.

Le jury était composé de M. Wilfrid Labbé, député, M. L. Gamache, maire, M. J. E. Alain, M. Uldéric Allaire, Mlle Gilberte Giroux, Mlle Rajah, dessinatrice de modes de New-York et Mme Shearer, mère de Miss Montréal. Les concurrentes étaient jugées au moyen d'un système de points décernés sur les cinq facteurs suivants: Personnalité, figure, chevelure, physique, et démarche. 20 points étant accordés pour chaque facteur.

Voici les noms des concurrentes dans l'ordre de leur apparition sur la scène: Mlles Ghislaine Bernier, Jacqueline Gauthier, Thérèse Beauchêne, Thérèse Hamel, Denise Falardeau, Gisèle Gagnon et Lucille Carignan.

Le spectacle fut très apprécié de l'assistance qui put admirer les magnifiques toilettes du soir portées par les concurrentes qui méritent toutes nos félicitations.

La toilette portée par Miss Victoriaville avait été dessinée par M. Jules Poirier, dessinateur de "Unility Textile Ltd.

Election à la Chorale des SS. Martyrs Canadiens

Le lundi, 22 novembre, à huit heures du soir, en la salle paroissiale des SS. Martyrs Canadiens de Victoriaville eut lieu une assemblée régulière de la chorale, et en même temps eut lieu l'élection du nouveau conseil pour la saison 1948-1949. Les nouveaux élus furent:

Président honoraire: M. le Chanoine J. A. Pellerin, curé.

Président: M. Armand Landry, réélu (9e année).

Vice-Président: M. C. Côté, C.H.

Trésorier: M. Herménégilde Nadeau, réélu.

Secrétaire: M. Hector Dupuis.

Directeurs: MM. Paul Doris Côté, Gérard René, Rodolphe Chartier.

Maitre de chapelle: M. Raymond Boucher.

Bibliothécaire: M. Guy Landry.

Après l'élection on assista à de beaux discours de la part des nouveaux élus, qui furent beaucoup appréciés des autres membres.

SOIREE BAZAR

Comme par les années passées nous aurons encore cette

(Suite à la page 3)

Deuil chez les Frères du Sacré-Coeur

Mardi matin avaient lieu à la Maison Provinciale des Frères du Sacré-Coeur, à Arthabaska, les obsèques du R. Frère Emilien, s.c.

Etaient présents au chœur MM. les Chanoines J. Joyal et A. Théroux, et MM. les abbés Ls-P. Vissonneault et Edgar Foucault, du Séminaire de Nicolet. En plus du personnel de la maison, nous remarquons dans la nef, trois des frères du défunt, ainsi que des neveux, le R. F. Germain, provincial d'Arthabaska, le R. F. Gaétan, provincial de Granby, le R. F. Marcellien, c.p., représentant du district de Québec, le R. F. Hilarion, dir., délégué de la Nouvelle-Angleterre, les autorités du Collège de Victoriaville, de l'Académie St-Louis de Gonzague et du Séminaire de Nicolet, ainsi que les représentants des autorités civiles de Victoriaville et d'Arthabaska.

Le R. F. Emilien (Irénée Cloutier) était né le 4 septembre 1880 à Woonsocket, R.I.

Entré au noviciat des FF. du Sacré-Coeur en 1899, il prononçait ses vœux perpétuels en 1907. Il fut professeur aux collèges de Montmagny et de Victoriaville, puis à Sherbrooke Larocque et à Manchester. De 1908 à 1922, il remplit la charge de directeur à Stanstead, Victoriaville (Académie St-Louis de Gonzague), Danville, Coaticook et Magog. En 1926, il quittait le Cana-

da pour se rendre à Renteria (Espagne) dans le but de parfaire ses études religieuses et professionnelles. A son retour, il était nommé professeur au Scolasticat d'Arthabaska, puis Directeur des Scolastiques. Après deux mandats sexennaux, en qualité de directeur, à l'École St-François d'Assise, à Québec, et à Lewiston, Me., il demanda à refaire ses forces dans le climat vivifiant du Québec et fut envoyé en qualité de professeur d'anglais au Séminaire de Nicolet.

Hospitalisé depuis près de quatre mois, il a succombé à une maladie de coeur dont il avait ressenti les premières atteintes au cours des vacances dernières.

Le cher disparu unissait à une sincère piété, qui fait le vrai religieux, un dévouement, une science, un savoir-faire professionnel, qui distinguent l'éducateur modèle. L'on peut assurer que le cher F. Emilien n'a laissé que des amis partout où il a passé.

Nous offrons à ses frères et neveux en deuil, à toute la communauté des Frères du Sacré-Coeur et à ses amis, nos sincères condoléances.

Madame Gaudet-Smet de retour d'un voyage d'étude en Europe

Mme François Gaudet-Smet, directrice-fondatrice de la revue PAYSANA et du Centre social de Claire-Vallée, arrive d'un voyage de mission d'observation sociale en différents pays d'Europe. Elle était l'invitée de l'Institut Suédois à l'occasion de l'Exposition nationale d'artisanat, et a visité les organisations rurales de Suède, de Norvège, du Danemark, de la Suisse et de la France. En chacun de ces pays elle a donné des conférences sur la vie canadienne, le folklore et l'artisanat, et présenté des échantillons des plus caractéristiques de nos arts domestiques qui lui avaient été prêtés à cet effet par le gouvernement de la Province de Québec. Elle rapporte une précieuse information sur les réalisations européennes actuelles dans le domaine culturel et social.

HOCKEY A LA CHAMBRE JUNIOR

M. Roland Paris a organisé une équipe de hockey au sein des membres de la Chambre. Samedi soir, elle rencontrait l'équipe de Drummondville devant 1000 spectateurs. Le score final fut de 10 à 6 en faveur des visiteurs.

Décès de Monsieur Josaphat Joyal, agronome

A l'âge de 54 ans et 8 mois, est décédé à l'Hôtel-Dieu d'Arthabaska, M. Josaphat Joyal, époux d'Aline Trotter. Le cortège funèbre est parti de 39A rue Perreault, précédé de la fanfare de Victoriaville et des délégués de l'Association des fanfares du Québec, particulièrement de St-Hyacinthe, de Shawinigan et des Trois-Rivières. La fanfare exécuta une marche funèbre.

La croix était portée par M. Hector Béliveau. Les porteurs: MM. Samuel Boulanger et J. Vincent Lanouette, Roger J. Paiement et Albert Fournier, Bernard Chagnon et Bernard Laramée.

Suivaient le cercueil: Gabriel Joyal, son fils, et ses 8 frères: M. l'abbé Arsène Joyal, curé de St-Pie, Bagot, Omer, Hector, Maximilien, Michel, Stanislas, Eustache, Emile, Ubald et sa soeur, Mme Hector Crépeau, son beau-frère, M. Antonio Dolbec, son beau-père, M. Raoul Trotter.

La levée du corps fut faite par M. l'abbé Albert Dumas, curé de la Cathédrale de Nicolet. Le service fut chanté par M. l'abbé Arsène Joyal, curé de St-Pie, et comme diacre et sous-diacre, MM. les abbés Antonio Parenteau, directeur de l'Externat Classique de Drummondville, et Paul Roy, directeur de l'École Moyenne d'Agriculture de Nicolet.

Au chœur nous remarquons M. le Chanoine Alcide Pellerin, M. Origène Grenier, curé de Ste-Victoire, M. l'abbé Albert Dumas, curé de la cathédrale de Nicolet, M. l'abbé A. Taillon, curé de St-Norbert, M. l'abbé Henri Bernier, curé

d'Arthabaska et quelques autres.

On remarquait dans l'assistance, M. Wilfrid Labbé, député du comté d'Arthabaska, M. Roland Provencher, protonotaire, M. Raymond Beaudet, greffier de la ville, M. Henri Lauzière, du service de la Propagande au Ministère, M. J.-P. Lettre, du Service de l'Enseignement Agricole, M. Paul Gervais, de la ferme expérimentale de Sherbrooke. Les agronomes Alphonse Schiller, Henri Brunelle, R. Martin, de la région de Sherbrooke; MM. J. P. Millet, Gérard Leblanc, Napoléon Mercier, Louis Baribeau, Armand Joubert, Gérard Rivard, de la région de Nicolet; MM. Domina Fortin, Philippe Gran-ger, J.-Emile Lemire, Henri Desrochers de la région de St-Hyacinthe.

L'inhumation fut faite au cimetière de Yamaska après le Libera chanté dans l'église paroissiale. M. Josaphat Joyal laisse dans le deuil, outre son épouse, née Aline Trotter, ses 2 filles, Rolande et Lise, et son fils Gabriel.



Georges E. Laforest

B.A., D.C. Chiropraticien

Etes-vous découragés?

Après avoir essayé toutes les méthodes que vous connaissez, votre santé ne s'est pas améliorée ou peut-être est-elle devenue pire, avez-vous pensé à la chiropratique et aux merveilleux résultats que vous pouvez en retirer?

Après avoir terminé mes études classiques au séminaire de Nicolet, j'ai gradué "summa sum laude" de l'École Palmer de Chiropratique à Davenport, Iowa, U.S.A.

Mon bureau est situé à 162, rue Notre-Dame, app. 8, à Victoriaville.

Je serai heureux de donner toute mon attention et toute mon expérience à ceux qui voudront bien me faire confiance.

Les Assureurs-vie se réunissent à Victoriaville

Assemblée mensuelle de l'Association des Assureurs Vie — Me Maurice Paquin, conférencier.

A l'occasion de son assemblée mensuelle, l'Association des assureurs-vie de Drummond-Arthabaska avait invité comme conférencier, Me Maurice Paquin, avocat et spécialiste des lois sur les droits de succession.

Me Paquin donna un aperçu très clair des dispositions légales concernant la taxation des successions. Quelles sont les valeurs taxables en cas de mort et jusqu'où le fisc, tant fédéral que provincial, peut-il taxer? Voilà autant de questions qui pouvaient intéresser nos assureurs-vie.

En plus des invités de l'extérieur on ne comptait pas moins de 75% des agents du district qui s'étaient rendus au Manoir Victoria pour assister à cette réunion. On re-

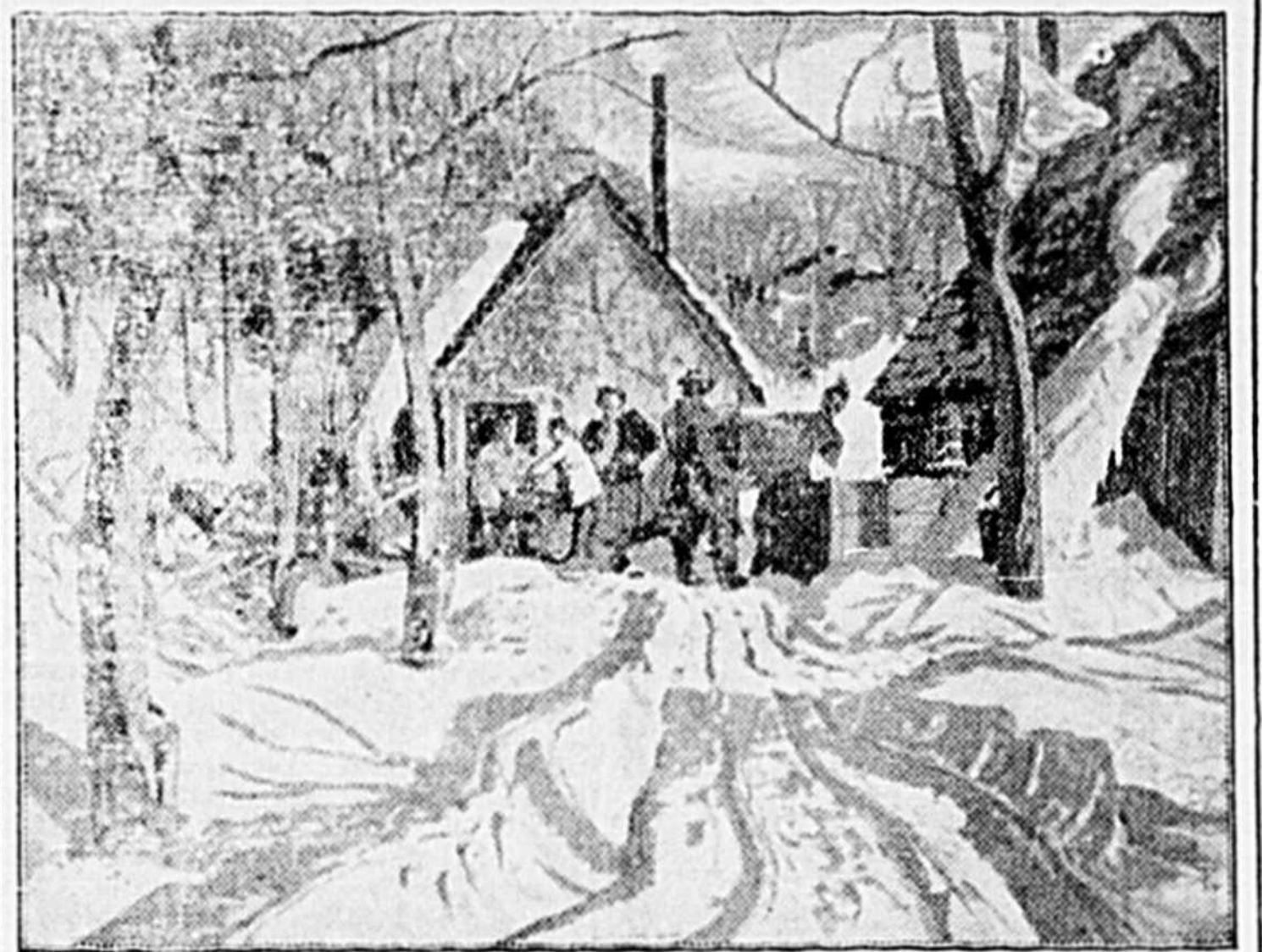
marquait aussi la présence de MM. Martial Bellemare, président de l'Association, P. H. Plourde, vice-président, Léo Roy, M. Rodrigue, M. Soucy, M. Giguères et autres.

Au cours de la réunion, l'Association s'est choisie deux nouveaux directeurs dans la personne de M. J. A. Bilodeau, de Plessisville et M. Cyrille Rondeau, de Warwick.

IL EST ENCORE TEMPS

Bien que la date ultime pour l'expédition de colis vers l'Europe soit expirée, Air-Canada annonce que des colis expédiés par air d'ici au 15 décembre seront livrés pour Noël. On peut expédier ces colis par aircargo ou air-express, suivant la dimension et le poids du colis.

Heureuse initiative de la Banque de Montréal



La Galerie Nationale du Canada signalait, il y a quelque temps, que la Banque de Montréal avait pris l'heureuse initiative d'acquiescer une certaine quantité de reproductions au pochoir de soie, reproductions de couleurs vives et de sujets variés et très typiques de paysages et scènes exclusivement canadiens.

Le gérant local de la B. de M. J. N. R. Desmarais, a eu la bonne fortune de s'assurer la livraison de deux de ces peintures dont le choix est très approprié. "Le Temps des Sucres, Québec" d'Albert Cloutier, et "Retour de Messe de Pâques" de A. H. Robinson, R.C.A." La première reproduit une scène toute familière et particulièrement traditionnelle ici, à Arthabaska, tandis que "Le Retour de Messe de Pâques" est d'un naturel saisissant.

Les couleurs types peintes à l'huile, imprimées directement sur papier, sont obtenues à l'aide d'une série de pochoirs de soie. L'impression qui en résulte dégage une fraîcheur et un éclat qui ne pourraient que difficilement être réussis sous d'autres procédés. Quoiqu'on puisse tirer plusieurs exemplaires en se servant de ce procédé, les impressions ne constituent pas des reproductions au sens ordinaire. En

dessinant cette série de tableaux, les artistes ont concentré leur travail uniquement sous ce procédé au pochoir de soie et la plupart des imprimés patronnés par la Galerie Nationale sont des originaux. Dans les cas, rares d'ailleurs, où les tableaux constituent une adaptation provenant d'autres originaux, les seules possibilités de leur reproduction au pochoir ont été exploitées à fond. Les changements, provenant de ce traitement, donnent aux imprimés un caractère individuel.

M. H. O. McCurry, directeur de la Galerie Nationale du Canada, apprécie hautement l'idée de la Banque de Montréal de fournir ces tableaux à la majorité de ses succursales d'un océan à l'autre et a exprimé l'avis "qu'elle aura un effet profond sur certaines phases des travaux que la Galerie Nationale est en voie d'exécution."

Monsieur Desmarais se dit heureux du nouveau ton décoratif que produisent ces tableaux dans son bureau. Il espère que les citoyens d'Arthabaska les apprécieront et c'est très cordialement qu'il invite chacun d'eux à venir juger par lui-même.

Une vignette de la peinture "Le Temps des Sucres, Québec", est reproduite ci-haut.

HOCKEY A LA CHAMBRE JUNIOR

M. Roland Paris a organisé une équipe de hockey au sein des membres de la Chambre. Samedi soir, elle rencontrait l'équipe de Drummondville devant 1000 spectateurs. Le score final fut de 10 à 6 en faveur des visiteurs.

Au Conseil de Ville d'Arthabaska

L'assemblée régulière du Conseil de Ville d'Arthabaska a été ajournée au 13 décembre alors que plusieurs questions présentement en suspens devront être définitivement réglées. Ainsi les rues d'Arthabaska recevront officiellement un nom; un avis de motion ayant été signifié à cet effet lors de la dernière réunion du Conseil.

La semaine prochaine nous publierons un court historique sur chacun des noms qui aura été donné aux rues.

Des numéros seront aussi apposés sur chaque résidence.

A cette assemblée du premier décembre, le Conseil a voté des remerciements au député provincial, M. Wilfrid Labbé, pour les travaux de pavage qui ont été exécutés sur nos rues par le gouvernement, cet automne.

La Revue de la semaine

Nouvelles internationales — Politique — Actualité

LA CANALISATION DU SAINT-LAURENT

Un projet, depuis longtemps discuté, semble revenir sur la scène de l'actualité: la canalisation du St-Laurent. L'hon. Lionel Chevrier faisait récemment connaître les grandes lignes d'un projet d'aménagement des Rapides de Lachine, qui servirait à les transformer en une vaste usine hydro-électrique d'une capacité de 1,200,000 chevaux-vapeur.

Cette affaire entraînerait des modifications considérables de la structure économique de Montréal, et serait une partie

seulement du plus vaste projet de la Canalisation du St-Laurent.

Comme la question ne se pose présentement que sur le point de vue technique et non sur le plan politique, cela permet aux intéressés de l'étudier objectivement.

UN PARTI REPUBLICAIN

Une nouvelle tendance semble se dessiner dans la politique canadienne par la naissance d'une idéologie républicaine. Certaines publications et quelques journaux de cette province pronent, depuis peu l'avènement de la République comme l'unique moyen de

s'affranchir des liens de suzeraineté qui nous rattachent encore au Royaume-Uni.

La campagne prend une forme plus tangible encore avec la venue sur les rangs d'un candidat "républicain" dans l'élection partielle de Laval - Deux-Montagnes. M. Désy se présente, en effet, "pour la république et pour la paix".

Serait-ce le signe avant-coureur de la naissance d'un nouveau parti? On serait porté à le croire.

On feuillette son journal quotidien mais on lit son journal hebdomadaire.

Le Bas de Laine

La coutume du bas de laine attestait la sagesse de nos pères. Il est toujours aussi nécessaire d'avoir un peu d'argent devant soi. Mais, aujourd'hui, on le met dans un lieu plus sûr et où il rapporte des intérêts.

Notre Caisse de Noël, qui comporte cinquante dépôts hebdomadaires, vous fera prendre des habitudes d'économie.

Présentez-vous à notre bureau où vous serez le bienvenu. Demandez un livret de Caisse de Noël. Choisissez la Caisse qui vous convient le mieux: dépôts de 50 cents, \$1, \$2, \$5 ou plus. Faites votre premier dépôt.

La pratique méthodique de l'épargne deviendra vite un véritable plaisir.

Banque Canadienne Nationale

Succursale à Victoriaville
R. ASTELL, Gérant

L'UNION DES CANTONS DE L'EST

Journal hebdomadaire

Editeur-propriétaire: "L'Imprimerie d'Arthabaska, Inc."
Arthabaska, P. Q.
ABONNEMENT Canada: 1 an \$1.50
Canada: 6 mois \$1.00
Etats-Unis: 1 an \$2.00

ARTHABASKA, 9 DECEMBRE 1948

La formation post-scolaire

Nous sommes heureux de souligner aujourd'hui une initiative de grande envergure dans le domaine de la formation post-scolaire au Canada français. L'avantage de fréquenter une université ou une école technique est le lot du petit nombre; principalement dans une petite ville. De plus la diversification des métiers et la nécessité pour tout homme d'acquiescer la compétence de son métier ou de sa profession rendent plus nécessaire que jamais le perfectionnement de ses connaissances professionnelles.

Cependant notre situation de Canadiens de langue française nous plaçait très souvent dans une position désavantageuse à coté de nos concitoyens de langue anglaise qui trouvent à leur portée toutes les facilités d'accroître leurs bagages de connaissances; cours par correspondance, revues techniques et scientifiques, publications de toutes sortes qui les mettent au courant des derniers développements dans leur domaine respectif. Pour rivaliser avec eux nous étions dans l'obligation d'utiliser une langue étrangère, car ces facilités étaient très limitées en français.

Aujourd'hui nous apprenons qu'une entreprise de publication française vient d'établir au Canada le système du genre, le mieux organisé que nous ayons eu à date, pour le perfectionnement professionnel des nôtres.

Il s'agit de cours par correspondance, genre "I.C.S." qui couvrent toutes les branches de l'activité professionnelle, de la littérature à la mécanique en passant par la comptabilité la biologie etc... Chaque branche est le sujet d'un cours distinct adapté aux besoins locaux.

A cette organisation de cours par correspondance est greffé un système d'abonnement à des revues et publications françaises qui peuvent nous renseigner sur les derniers développements dans le domaine qui nous intéresse, technique scientifique, ou artistique.

Tous connaissent la valeur des cours par correspondance et les avantages que chacun peut en retirer. Parmi les nôtres nous en trouvons plusieurs qui ont suivi les cours d'instituts américains et qui en ont grandement bénéficié.

L'ouvrier qui veut acquiescer de la compétence dans son domaine, le commis de bureau qui veut de l'avancement, le vendeur qui désire améliorer ses méthodes de vente, le technicien, l'ingénieur, le professionnel, tous peuvent trouver avantage à accroître leur bagage de connaissances.

Quoique "Le Comptoir Postal Canadien" ne soit pas le seul organisme du genre dans cette province nous croyons qu'il est appelé à rendre de grands services aux nôtres et nous encourageons fortement toutes les personnes désireuses de se perfectionner, à s'en prévaloir.

Roger Lussier.

"Le Comptoir Postal Canadien",
C.P. 33, Station DeLorimier, Montréal, Qué.

Armes contre l'inflation

Le principal correctif à la forte disproportion actuelle "entre la quantité d'argent disponible et celle des choses que l'argent peut acheter", déclarait M. Gardner, président de la Banque de Montréal, c'est l'augmentatoin de la production, qui dépend en fin de compte d'un progrès technique plus rapide. Depuis deux ans, on note une suractivité dans les dépenses de capital pour les nouvelles usines et l'achat d'ou-

Funérailles de M. Ovide Lemieux

Samedi, le 13 novembre, au matin, alors que le jour commençait à faire son apparition, M. Ovide Lemieux quitta cette terre pour l'au-delà.

Malgré que l'on prévoyait chez lui une fin prochaine, la mort qui l'a ravi a placé dans sa famille un deuil inoubliable.

Epouse bien-aimée, enfants ne pleurez pas sur mon bonheur. Regardez le ciel que j'ai acheté au prix de tant de souffrances. Je veille sur vous, je prie le Divin Maître de vous protéger, de vous bénir; ne craignez rien, je ne vous oublierai pas.

O divin Jésus, qui avez connu d'une manière si infinie les souffrances et les chagrins du coeur, donnez le courage à cette famille.

Décédé à sa demeure après une longue maladie à l'âge de 70 ans et 7 mois, époux en première noce de Alma Boisvert et en secondes noce de Nazarine Desharnais.

Il laisse pour pleurer sa perte son épouse, Nazarine Desharnais, 5 garçons, Fernand et Maurice, de Princeville, Raymond et André, d'Arthabaska, Antonio, de Warwick; 2 filles, Soeur Florette Lemieux, des Soeurs Grises de Nicolet, Mme Hervé Gagnon, de Victoriaville; deux gendres: MM. Raoul Roux et Hervé Gagnon; 26 petits-enfants; ses soeurs, Mme Joséphine Martin, de New-Bedford, Mme Albert Blanchet, Cap de la Madeleine, Mme Uldorie Labonté, de Montréal; ses frères, MM.

Auguste et Eugène Lemieux, ses beaux-frères et belles-soeurs.

La dépouille mortelle partit de sa demeure pour se rendre à l'église ou un service solennel fut chanté à 9.30 hres, au milieu d'une foule nombreuse de parents et d'amis venus rendre un dernier hommage à ce citoyen bien connu.

Le cortège funèbre était précédé du drapeau de la Ligue du Sacré-Coeur et de plusieurs membres.

La levée du corps fut faite par M. l'abbé Alfred Bernier, Assistant. Le service fut chanté par M. le Curé H. Bernier, assisté de MM. les abbés Martin Moulin et Alfred Bernier comme diacre et sous-diacre.

Le chant fut rendu par la chorale du Collège St-Joseph. Portait la croix, M. Elphège Labbé, maire.

Les porteurs étaient MM. Joseph Labbé, Wilfrid Lauren, Jean-B. Dancause, Emile Lemieux, Wilfrid Pouliot, Paul Laroche.

La quête fut faite par MM. Mare et Guy Bergeron, petits-neveux du défunt.

Télégrammes: Mme Joséphine Martin, New-Bedford, Armand Grotreau, Toronto; Napoléon Blanchette, St-Paul l'Érmitte, Mlle Laurette Bergeron.

Offrandes de messes: R. P. Robert Houde, O.M.I. Ottawa; Mme Ovide Lemieux et Mlle Alice Grotreau, M. et Mme Hervé Gagnon, Victoriaville, familles Maurice Lemieux, Princeville, Antonio Lemieux, Warwick, Raoul Roux, Arthabaska, Mme Albert Blanchet, Cap de la Madeleine, Raoul Lemieux, Victoriaville, Jean-Paul, Gérard, Denis et Claude Roux, Arthabaska, Henri Vallière, Nicolet, Albert Bergeron, Arthabaska, Maurice Paquet, Cap de la Madeleine, Emile Lemieux, Arthabaska, Henri

tillage additionnel, et c'est un phénomène encourageant, sauf que, malheureusement, cette expansion ne s'est pas accompagnée d'un accroissement compensateur de l'épargne. Le résultat de cet état de choses, c'est que les appels de capitaux et les denrées de consommation se sont disputé l'argent, ce qui a fait augmenter et les prix et les frais.

M. Gardner approuve la politique de gros surplus fiscaux du gouvernement fédéral, mais il se demande si l'on s'occupe suffisamment de la restriction des dépenses publiques. On peut raisonnablement s'attendre, dit-il, que les organismes gouvernementaux "donnent l'exemple en retranchant des budgets publics toutes les dépenses qui ne sont pas absolument nécessaires."

Ce point est d'autant plus important que les taux actuels des impôts influent directement, et de manière défavorable, sur la capacité d'épargne du public, et particulièrement de cette partie de la collectivité vers laquelle on pourrait autrement se tourner pour en obtenir du capital d'entreprise.

Il y aurait possibilité de recourir à un taux d'intérêt flexible et pour stimuler l'épargne et pour ralentir le rythme des placements de capitalisation. La politique de l'argent facile du capital versé dans le financement des corporations et de déflation, et il y aurait un avantage marqué à introduire un nouvel élément de flexibilité dans les taux d'intérêt.

Il serait de plus très désirable d'augmenter la proportion du capital versé dans le financement des corporations et de diminuer par conséquent celle des nouvelles dettes contractées par emprunts.

Le Téléphone sur les chemins de fer

Le Canadien National a été le premier chemin de fer au monde à perfectionner un système de communication téléphonique d'un train en marche. Le 27 avril 1930, le Canadien National inaugura un tel service à bord de ses fameux trains "International Limité" et "Maple Leaf" circulant entre Montréal et Toronto. Le service a dû être discontinué pour raison d'économie.

Croteau, Sherbrooke, Henri Thibault, Sherbrooke, Arthur Garand, Victoriaville, Mme Joseph Gaudet, Québec, M. et Mme J. R. Rochefort, M. J. N. R. Desmarais, M. Joseph Labbé, rais, M. Elphège Labbé, M. C. R. Garneau, M. Eugène Gendreau, La Ligue du Sacré-Coeur, Arthabaska, Les membres de la Borale de Warwick, Chavellers de Colomb, Arthabaska, le Cercle des Fermiers, Arthabaska, M. et Mme Xavier Beucher, St-Paul.

Bouquets spirituels: Frères du Collège d'Arthabaska, la Sixième année S.-J., La 7e année du C. S.-J., Arthabaska, Soeur Ernestine, Hôtel-Dieu, Mme Hilaire Després, Lionel Martineau.

Affiliation: Jean-Marc Lavigne, Cap de la Madeleine, Amédée Spérand, Antonio Biron, Napoléon Spérand, Raoul Verville, Gérard Croteau, Cap de la Madeleine, Raymond Croteau, Robert Talbot, Joseph Lemieux, Cercle Laocordiaire et Jeanne d'Arc, Albert Gagnon, Victoriaville, Emile Gagnon, Princeville, André Moore, Victoriaville, Richard Fleury, Mlle Yvette Gaudet, Mme C. E. Gaudet, Mlle Yvette Gaudet, Albert Lehoux, Alfred Houle, P. Emile Lorange, Cap de la Madeleine, Armand Levasseur, Mme Joseph Houde, Joseph Martel, Armand Fournier, J. A. Fréchet, Princeville, Wilfrid Leclerc, E. J. Bergeron, Victoriaville, Roger Lemay, Romeo Chouinard, Mme Nap. Laroche, Hercule Laroche, W. Michaud.

Sympathies: La famille Edmond Pouliot, St-Hyacinthe, Françoise Héon, Sherbrooke, Armand Tardif, Drummondville, Arthur St-Cyr, René Bellumier, Georges-Emile Nadeau, Wilfrid Lemieux, Freddy Beaudoin, Princeville, Johnny Houde, Victoriaville, Alfred Marcotte, Gaudet, Hervé Girouard, Horace Bergeron, Arthur Verville, Victoriaville, L. Perreault, St-Hyacinthe, Arthur Boisvert, Sorel, Jules Piché, Sorel, Mme Philias Gustave, Gaston Marcotte, Warwick, Wilfrid Leclerc, Maurice Desharnais, Montréal, Alfred Trotter, Wilfrid Verville, Wilfrid Nadeau, Warwick, William Bergeron, Armand Roux, Victoriaville, Philippe Lafontaine, Laroche, Maurice, Maurice Poudrier, Victoriaville, Alfred Roux, Roger Rheault, Hermann Michaud, Victoriaville, P. E. Therrien, Québec, Paul Brochu, Mme J. B. Beaudet, Ernest Gagné, G. E. Lafontaine, Desrosiers, Adrien Fleury, Edmond Pellerin, Emile Girouard, Victor Besette, Richard, Paul-Emile Pellerin, Wilfrid Vidal, Philippe Pouliot, Louis Girouard, Albert Simard, F. J. Lang, Victoriaville, Juliette Nolin, Victoriaville, famille Lavioie, Armand Nadeau, Victoriaville, Antonio Laroche, J. M. Houleau, C. Martin, J. O. Garneau, Wilfrid Laurendeau, Emile Michaud, Maurice Laroche, Armand Labbé, Québec, Mariette Labbé, Victoriaville, O. Compagna, Mlle Blanche Lambert, Henri Verville, Albert Bouffard, Princeville, Hermann Charles, Victoriaville, Félix Houle, Maurice Mahieu, Yves Mahieu, Mario Fournier, Victoriaville, Richard Demers, Paul Laroche, Conrad Lemieux, Victoriaville, Mme Patrick Therrien, J. F. Falsh, Albert Champagne, Ubald Michel, Elie Therrien, Mme Ephrem Lemieux, Marcel Carignan, Montréal, Oram Turcotte, Victoriaville, Philippe Lemieux, Rodolphe Nadeau, Lucile Bellemier, St-Hyacinthe, Alfred Provencher, Mlle Laurette Baril, Raymond Pothier, Victoriaville, Arthur Girard, Victoriaville, U. Ramsay, Charles Biron, Alfred Roux, Michel Mahieu, John Michaud, Robert Hamel, Warwick, Ferdinand Therrien, Famille Beauchesne, Alfred Morin, Josaphat Morin, Elphège Michaud, André Martin, Victoriaville, Lucie Ouellet, Montréal, Edouard Denault, Henri Blanchet, Soeurs de la Charité, Nicolet, Léo-Paul Leclerc, Paquette Deshaies, Victoriaville, Mme Joseph Boisjoli, Maurice Boisjoli, Wellie Vallière, Joseph Mahieu, Joffre Proulx, Drummondville, Lucien Provancher, Nicolet, Zéphirin Nault, Antoine Landry, Fernand Carignan, Irénée arignan, Montréal, Romeo Nadeau, Princeville, Adélaré Ramsay, Isidore Denault, Henri Tardif, Victoriaville, Mme Henri Michaud, Mlle Delima et Marie Leclerc, Roger Després, Alexandre Pellerin, Victoriaville, Philippe Girouard, Léon Bergeron, Origène Sirot, Marcel Bregeron, Lucien Soucy, Victoriaville, Eglide Deshaies, Eugène Nadeau, Victoriaville, René Lemieux, Victoriaville, Alfred Paris, Gilles Verville, Joseph Paris, Maurice Spérand, Warwick, J. P. Pothier, Alfred Martin, Romeo Talbot, Conrad Girouard, Antonio Bellemier, Victoriaville, Maurice Lemieux, Ason Joncion, Wellie Lépinay, Suzanne Lépinay, Johnny Trotter, Romeo Simoneau, Nelly Jacques, Louis Roy, Victoriaville, Gaston Vallière, Napoléon Fortier, Conrad Blodeau, Arthur Hince, Léopold Perreault, Robert Noel, Omer Dubaine, Armand Cormier, Princeville, J. Baptiste Leblanc, Hervé Hamel, Warwick, Aldéric Nadeau, Maurice Compagna, Albert Verville, Raoul Verville, Wellie Fortier, Léo Bellavance, Mme Joseph Fleury, Alban Lavigne, Nicolet, Louis Hébert, Wilfrid Pouliot, P. Bruno Bécotte, Emile Laroche, Uldérie Fortier, J. R. Fortier, Arthur Vallière, Omer Couture, Elzéar Bellavance, Wellie Fortier, rue de Courval, Charles Roux, Henri Labbé, Joseph Hébert, Warwick, Gilles Vallière, Octave Deshaies, Victoriaville, J. N. Couture, Léo Croteau, Victoriaville, Médéric Paquin, Elzéar Blodeau, Ernest Daigle, Mme Wellie St-Onge, Mme Louis Mailhot, J. Desrosiers, Alcide Fleury, Romeo Leblanc, Victoriaville, J. B. Dancause, Georges-E. Bergeron, Ernst Hince, Mlle M.-L. Côté, Jeffrey Compagna, Jules Baril.

Nous réitérons à la famille éprouvée l'expression de notre vive sympathie.

A VENDRE
—La Ligue du Sacré-Coeur d'Arthabaska, a de magnifiques calendriers 1949 à vendre. S'adresser à M. Maurice Compagna, rue de la Cour, à Arthabaska.

A votre service... AVOCATS

HORMISDAS GARIÉPY, C. R.
AVOCAT & PROCUREUR
ARTHABASKA, P. Q.

Tél. Bureau: 1605-J Tél. Résidence: 529

PIERRE JUTRAS

AVOCAT
183A, rue Notre-Dame VICTORIAVILLE
PRINCEVILLE le jeudi après-midi

C. R. GARNEAU

NOTAIRE

ARTHABASKA, P. Q.

B. FEENEY

B.A., LL.B.

NOTAIRE

Syndic Licencié de faillites
Vérificateur autorisé par la Commission Municipale
PRINCEVILLE, P. Q.

JOSEPH HOULE

NOTAIRE

ARTHABASKA, P. Q.

Jean-Marie FEENEY

B.A., LL.B.

NOTAIRE

Cessionnaire du Greffe de
Me EDGAR LALIBERTE
WARWICK, P. Q.

Tél.: Bureau, Victoriaville 680
Résidence, Arthabaska 128

Casse postale 15,
Victoriaville, Qué.

HORACE BERGERON

NOTAIRE

199, rue Notre-Dame — VICTORIAVILLE, Qué.

DOCTEURS

Téléphone 78

C. P. L. L.

DR JEAN-M. BECOTTE

Chirurgien à l'Hôtel-Dieu

Ex-élève du New-York Polyclinic

SPECIALISTE

En chirurgie générale du Collège Royal des

Médecins et Chirurgiens du Canada

RAYONS X AU BUREAU

Rue de l'Eglise Arthabaska

DR C.-A. GILBERT

SPECIALISTE

Yeux — Oreilles — Nez — Gorge

Examen de la vue • Ajustement de verres et montures

197, rue Notre-Dame

VICTORIAVILLE

(Édifice de la Banque Canadienne Nationale)

Tél.: Bureau 627

Tél.: Résidence 714

HENRI CHARETTE, O. D.

OPTOMETRISTE

205B, rue Notre-Dame — VICTORIAVILLE

ARTHUR THIBAUT, M.D.

MEDECIN - CHIRURGIEN

Médecine Générale

SPECIALITES: Cœur et Poumons

Tél. Bur.: 5W — 183A Notre-Dame—Tél. Rés. 468

VICTORIAVILLE, P. Q.

Tél. 692

Dr LEVI DOYON, D.D.S.

CHIRURGIEN-DENTISTE

202 Notre-Dame

VICTORIAVILLE

(En haut de la Pharmacie Masselotte)

A Vendre ou à Echanger

Achats, ventes, échanges de tous genres de propriétés par toute la province.

Pour plus amples détails, adressez-vous:

ALBINI SAMSON

Agent d'immobilier

Bureau, 8 rue King-Est, Apt. 1

C. P. 627 — Tél. 1657-M

SHERBROOKE, P. Q.

DR YVAN CHAREST, M.D.

MEDECIN — CHIRURGIEN

Médecine Générale

ST-PAUL DE CHESTER Comté d'Arthabaska

Bureau à Notre-Dame le Mardi, de 2 à 4 p.m.

12 août 1948 1 an

BERGERON & FRERE

Directeur de Funérailles

Service
d'Amulance
Corbillard
Automobile
Chambre
mortuaire
à domicile



Embaumeur
expert
Salon
mortuaire
gratuit à la
disposition
du public

Tél. 31 — Rue de la Cour — ARTHABASKA, P. Q.

17 juin '48 1 an

COMME

CADEAU DE NOËL

Que donnerez-vous à vos Parents et Amis?

DONNEZ UN ABONNEMENT

à

"L'UNION DES CANTONS DE L'EST"

UN CADEAU QUI SERA APPRECIÉ, PARCE QU'IL SE RENOUVELLERA
A TOUTES LES SEMAINES

• • •

"L'UNION DES CANTONS DE L'EST" vous offre:

- Des nouvelles qui vous concernent.
- Des chroniques diverses: cinéma, agriculture, radio, page féminine, éditoriaux, etc.
- Des correspondants dans toutes les paroisses.
- Des annonces qui sont un guide pour l'acheteur.

AVCUN QUOTIDIEN
NE PEUT REMPLACER
LE JOURNAL LOCAL

Prix de l'abonnement: Canada: \$1.50 Etats-Unis: \$2.00 par année

Faites parvenir le montant de l'abonnement et le nom du bénéficiaire à
"L'Union des Cantons de l'Est", Arthabaska, P. Q.

PAGE SPORTIVE

Chronique Sportive

Par Marcel Clavet

LE CAS DE GROLEAU

Cet imbroglio qui a fait couler bien de l'encre, et qui a frappé Les Citadelles de Québec, dans ses oeuvres vives, sera-t-il unique en son genre, ou si, comme nous le croyons, de concert avec plusieurs rédacteurs sportifs, tant de la Presse que de la Radio, il s'étendra à plusieurs équipes du même circuit. Déjà on a révélé un autre cas ou les Reds de Trois-Rivières ont dû, eux aussi, admettre cette même fraude de la part d'un de leurs anciens joueurs du début de la saison, qui a joué quatre joutes en étant hors la loi. Heureusement pour les Reds qu'ils ont perdus 3 de ces quatre joutes et qu'ils n'ont perdus que deux points dans le classement, contrairement aux Citadelles, qui se sont vu enlever 25 points du classement.

Et puis, l'on commence à chuchoter sur le cas de Frampton, du Royal qui, lui aussi, serait dans le même cas. Si le cas existe, cette fois c'est 31 points que le Royal perdrait, soit tout ce qu'ils ont accumulés depuis le début de la saison. Cela deviendrait alors presque une débâcle pour tout le circuit, et une petite enquête sur les joueurs du National, du Canadien et des Reds de Trois-Rivières, de même que les Flyers de St-Hyacinthe, amènerait une situation cocasse si elle n'est

pas décestraue pour la vie même de la Ligue Junior A.

Quelle est la cause de cet état de choses? nos faibles connaissances nous portent à croire que ce sont les salaires fabuleux que reçoivent ces jeunes joueurs, de la part de plusieurs clubs de ce Circuit, qui les tentent et le Senior, ou le salaire n'est pas de beaucoup supérieur à celui qu'ils reçoivent dans le Junior, où la vie est moins dure et le jeu aussi. Alors ces jeunes prennent tous les moyens pour continuer à jouer Junior, et une petite fraude, très souvent et disons le, presque toujours avec la complicité des clubs, ne parait pas les effrayer, et quand ils sont pincés et le joueur et le club se disent innocents de tout crime.

Mais la Q.A.H.A. n'a jamais lésiné sur ces cas et toujours, sans exception, les clubs et les joueurs ont été punis avec la plus grande sévérité. C'est d'ailleurs le seul moyen d'enrayer cet état de choses, qui est injuste pour les clubs, et les joueurs qui se conforment strictement aux règlements qui sont très explicites et sévères.

Espérons que l'enquête demandée sera conduite sur tous les clubs et joueurs du Circuit, et s'il y a des coupables, la punition qu'a reçue les Citadelles devra se répéter pour tous les clubs et joueurs en faute.

Le National est défait

Le National de Sylvio Mantha, qui avait remporté neuf victoires consécutives dans les séries de la Ligue Junior du président Therrien, a subi un rude échec au Forum, alors qu'il fut battu par le Royal de Tag Millar au compte de 8 à 3, mais l'équipe de la Palestre de la rue Cherrien conserve toujours une avance de cinq points sur le St-Hyacinthe pour la première place de la section sur, car à la suite de la décision de la Q.A.H.A., lors de son assemblée de samedi dernier, les Citadelles ont perdu 25 points à cause de la suspension de Marius Groleau, qui n'était pas éligible pour jouer dans ce circuit Junior.

Le Royal s'est révélé bien supérieur au National et il méritait la victoire. Du commencement à la fin, les joueurs de Tag Millar ont mené le bal, comptant cinq

points à la manche initiale, deux à la deuxième période et un à l'engagement final pendant que le club de Sylvio Mantha enregistra qu'un seul but à chaque manche.

Bob Frampton et Neil Langill ont dirigé l'offensive des vainqueurs en comptant chacun deux buts; Gordie Armstrong, Skip Burchell, Knutson et Rattray ont été les autres compteurs.

Désaulniers, Bombacco et Caduc ont obtenu les buts des perdants.

Les joueurs de Tag Millar ont finalement réussi à mettre le jeune Bernard Geoffrion en échec. Geoffrion avait compté dix but durant les quatre parties disputées la semaine dernière.

Le Royal a ainsi remporté sa troisième victoire de la saison sur le National.

Initiation au Conseil Victoria 1254 Victoriaville

Dimanche, le 28 novembre avait lieu une initiation au 3 premiers degrés de l'Ordre des Chevaliers de Colomb.

Cette grande journée colombienne fut des mieux réussies. Comme d'habitude elle a débuté par la célébration d'une messe spéciale à laquelle un très grand nombre de membres étaient présents en plus des quelques 75 candidats qui furent initiés au cours de la journée.

Le premier degré leur fut conféré par les membres du Conseil 1254 tandis que le 2me avait comme inquisiteur, M. l'abbé Laforest, de Drummondville. Le troisième avait comme conférencier M. le Dr Dansereau, Député du District No 6, résidant à Drummondville.

Au cours de l'assemblée de lundi soir, 29 novembre, assemblée régulière qui suit une initiation, il fut annoncé par notre aviseur légal, M. Garipey, que nous avions fait l'acquisition de la Hutte des Chevaliers de Colomb et que les démarches étaient en cours pour l'obtention du terrain de la hutte. Cette nouvelle fut accueillie avec joie de la part de tous, anciens et nouveaux Chevaliers.

Le programme du mois de décembre a aussi été tracé

comme suit:
13 décembre: Assemblée régulière du mois à 3.30 hres précises.

21 décembre: Grande soirée de famille. Râfle de dindes à l'occasion des grandes fêtes de Noël, du Nouvel An et des Rois. Que tous se rendent en grand nombre afin que la fête soit une réussite complète.

25 décembre: Tous les enfants, âgés de mois de 7 ans des Chevaliers en règle avec l'Ordre, pourront se rendre

voir le Père Noël à la salle du Conseil Victoria afin d'y recevoir un cadeau. Veuillez donner les noms de vos enfants à l'avance au gardien de la salle, M. Clément Trotter.

Il n'est pas bon de dormir dans une chambre où aucune fenêtre n'est ouverte. Même si la température est sous zéro, il vaut mieux mettre une ou deux couvertures de plus sur le lit et laisser entrer l'air frais du dehors.

Pour ce moment tant rêvé choisissez une bague à diamants et une alliance



Lido

Chaque bague à diamants LIDO est ENREGISTRÉE ENTièrement GARANTIE ET ASSURÉE GRATUITEMENT

Bergeron & Frère

Horloger - Bijoutier ARTHABASKA, P. Q.

Fermé tous les jours à 6 heures, excepté le vendredi à 9 heures

28 oct. 1947.

Election...

(Suite de la page 1)

année notre soirée de bingo, qui aura lieu, jeudi le 16 décembre, dans la salle paroissiale des SS. Martyrs Canadiens. Cette année nous aurons une grande surprise à vous offrir à cette soirée; il ne faudra pas la laisser passer sans venir encourager notre chorale qui se dévoue pour vous faire entendre du beau chant.

Qu'on se le dise, en foule à la salle paroissiale. Nous aurons de la place pour tout le monde.

L'admission sera à un prix très populaire, soit: Un billet pour \$0.50.

La Direction

LA VALEUR DES OEUFS

Un régime bien équilibré contient toujours des oeufs. Ils sont riches en protéines qui aident à la croissance, et qui sont utiles à la régénération du tissu musculaire.

Royal à Victoriaville Samedi soir

Samedi soir prochain, Les Tigres recevront le Royal de Montréal, club ferme des Royaux, de la Ligue Senior, qui sont en tête de la Section Nord du Circuit Therrien, et qui sont considérés comme le club finaliste de la fin de saison, avec les Citadelles.

En dix-neuf joutes, ils ont remporté seize victoires et perdu deux fois seulement.

Bleau, qui garde les filets, est un des meilleurs gardiens de but au pays, et il a devant lui de redoutables défenses, en

Fides, Rousseau, Knutson et Armstrong. Les avants Herchfield, Langill, Moore, Frampton, Appleb., Rattray, Burchell et autres sont parmi les meilleurs de la Ligue.

Nul doute que les hommes de Roland Hébert voudront gagner une joute contre ce redoutable club.

Les amateurs qui se rendront à l'Aréna pour la circonstance ne seront pas déçus et verront une joute de toute beauté.

Victoire des Tigres

Les Tigres ont remportés une victoire assez facile sur les Leafs de Verdun, dimanche, après-midi, au score de 4 à 2, devant environ un mille spectateurs à l'Aréna de Victoriaville.

Les Leafs qui en était à leur dix-septième défaite consécutive, ont cependant offert une résistance acharnée et on a dû attendre à la Troisième période pour connaître l'issue de la joute et les Tigres ont dû opérer un ralliement de trois points à la dernière période pour s'assurer de la victoire.

Colton et Casavant scorèrent pour les Leafs et Béliveau fut de nouveau la vedette du club local avec un point et deux assists; Fillion, Théberge et Blais ajoutèrent

les autres points des Tigres avec l'aide de Gélinas, Rayfield et Chainey.

Voici le sommaire:

Première période
1—Verdun: Colton 15.00
Punitions: Blais, Shaw.

Deuxième période
2—Victoriaville: Béliveau
Théberge, Gélinas 18.21
Punitions: Fillion 2, Saint-Pierre, mauvaise conduite.

Troisième période
3—Victoriaville: Fillion
Chainey 0.26
4—Victoriaville: Blais
Béliveau et Gélinas 3.19

5—Victoriaville: Béliveau
Hayfield 10.41
6—Verdun: Casavant
Langill 13.23
Pun.: Dutton, Hawarth, Levesque, Blais, Chainey.

Almanach du Peuple

Almanach du Peuple Beauchemin en vente à La Librairie de L'UNION à Arthabaska.

35 sous l'exemplaire

Par malle dans les 20 milles 05 sous et en dehors des 20 milles 10 sous de plus.



GODDESS OF TIME 17 rubis \$37.50 DOUGLAS 21 rubis \$67.50

L.-C. Vallière
182, Notre-Dame
Tél. 539
VICTORIAVILLE



JOUETS

et

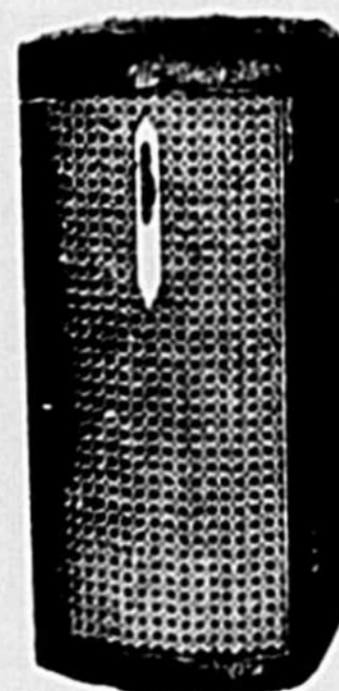
CADEAUX des FETES



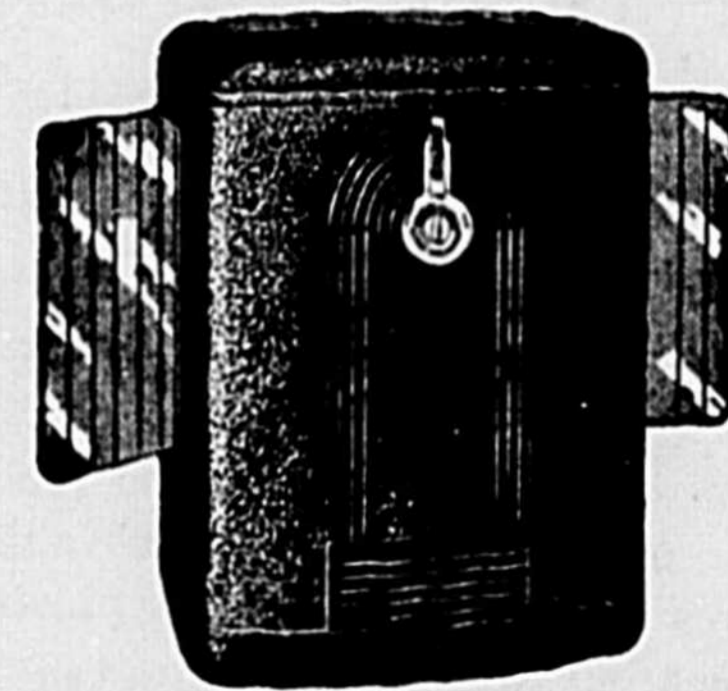
Vous trouverez un assortiment complet de JOUETS et de CADEAUX pour les Fêtes, de toute dernière nouveauté et à des prix défiant toute compétition.

Une visite vous convaincra

Nous avons en magasin de la Cloture a neige pour les chemins d'hiver



FOURNAISE À L'HUILE Coleman



AUGER & FILS ENR.

Marchands de Fer et Quincaillerie

210-212 rue Notre-Dame VICTORIAVILLE Tél. 218-614

La colonne de beauté
dirigée par
Cousine Blanche
Diplômée de l'Université de Beauté de Paris



Le premier et le plus important des soins de beauté

A l'approche des Fêtes, je tiens à mettre mes cousines en garde contre les excès de table. Il ne faut pas manger à l'excès et s'il nous arrive de manger plus qu'on ne devrait, il faut assurer une évacuation régulière et abondante des intestins.

Les fabricants de sels de fruits de toutes sortes—surtout de sels de citron—ont dû faire fortune depuis bientôt quinze ans que je recommande à mes lectrices de prendre chaque matin au lever un verre d'eau dans lequel vous aurez fait dissoudre une cuillerée à thé de sels de fruits. Et je pose cette recommandation comme base même de tout les soins de beauté, parce que pour être belle il faut tenir constamment ses intestins libres des détritres de la digestion.

Les boutons dont on se plaint si fréquemment ne sont pas un simple accident local qu'on soigne par l'application de crèmes ou de cosmétiques, mais le résultat d'une mauvaise digestion. Ils peuvent également résulter de vices du sang, mais c'est l'exception. Les points noirs ou comédons ne sont dans la plupart des cas, que des boutons infectés!

Il importe donc de voir à ce que nos intestins soient libres des accumulations des détritres de la digestion par au moins une selle abondante chaque jour et c'est pour assurer ce résultat que je recommande de prendre chaque matin, avant d'avoir mangé, un verre d'eau avec des sels de fruits. Surtout n'allez pas, comme certaine de

mes lectrices, prendre du sel d'Epsom ou sel à médecine—et qui m'écrivait qu'elle dépérisait à vue d'oeil! Cela se comprend puisque le sel à médecine ou sel d'Epsom est un purgatif plutôt violent. Par contre les sels extraits des fruits sont des laxatifs doux qui ne font que stimuler légèrement le processus naturel de l'élimination.

Il existe de nombreuses marques de sels de fruits qui se vendent régulièrement en pharmacie, vous n'avez que l'embaras du choix. Evitez les pilules laxatives, car le verre d'eau quotidien joue aussi son rôle dans le nettoyage de vos organes digestifs et c'est pourquoi je recommande les sels de fruits effervescents qui se dissolvent facilement dans un verre d'eau—combinant l'effet laxatif des sels avec l'effet nettoyant de l'eau, assurant cette pureté de teint, cette absence de boutons et autres affections de la peau qui se combattent non par des applications externes mais par un intérieur libre des poisons qui résultent de la digestion.

Propreté intérieure — propreté extérieure (lire: hygiène) et un peu moins de fards et de cosmétiques. Voilà les trois points de la véritable beauté. C'est simple et peu coûteux — mais, croyez-en mon expérience, c'est vraiment là le grand secret d'un teint pur et resplendissant de santé.

Cousine Blanche

St-Albert de Warwick

—M. l'abbé Georges Pinard, aumônier diocésain de l'U.C.C., M. Marcel Cloutier, propagandiste diocésain de l'U.C.C., tous deux de Nicolet, étaient de passage récemment parmi nous à l'occasion d'une assemblée spéciale de l'Union Catholique des Cultivateurs.

—M. et Mme Charles Ed. Allard à St-François du Lac, récemment, où ils étaient les invités de M. et Mme Alfred Allard, ainsi que de M. et Mme Ida Beaulac.

—M. et Mme Gérard Denault ainsi que leurs enfants, Louise et Pierre, ainsi que Mlle Alphonsine et Maria Levasseur, ont visité, dimanche dernier, M. et Mme Philippe Levasseur.

—M. et Mme Maurice Lacerette et leurs enfants, Lise et Pierre, de Ste-Clotilde, ont rendu visite à M. et Mme Barthélémy Laforest, dimanche dernier.

—Mme Wilfrid Boisvert a passé quelques jours à St-Jean d'Iberville, où elle était l'invitée des familles Achille et Richard Gélinas.

—M. et Mme Emile Héroux, M. et Mme Armand Héroux et leur fillette Nicolet, à Warwick, dimanche dernier, les invités de M. et Mme Paul-Albert Héroux.

—Mlle Laurette Lainesse, de Victoriaville, a passé la fin de semaine dans sa famille, M. et Mme Arthur Lainesse.

—La continuation du cours médical donné sous les auspices du Cercle des Fermières suscite un intérêt digne de mention, alors que notre élément féminin se rend compte par son assistance toujours grandissante que le réservoir où elles peuvent puiser ces données médicales sont illimitées et qu'il y a tout intérêt à suivre de tels cours. N'oublions pas cependant, que ces avantages multiples résultent dans l'établissement des Cercles de Fermières lesquelles devraient adhérer nombreuses à ces organismes essentiels à la formation morale et sociale de notre élite féminine.

—MM. Aime Talbot, Charles-Edouard Allard et Armand Lessard, ont assisté à l'initiation de nouveaux membres des Chevaliers de Colomb à Victoriaville, dimanche le 27 novembre dernier.

—Mlle E. Désilets, institutrice au village, a visité sa famille, M. et Mme Ernest Désilets, de Ste-Clotilde, dimanche dernier.

—M. et Mme Henri Blanchette, de Drummondville, M. et Mme Hervé Bourgeois, de Victoriaville, étaient dimanche dernier, les invités de M. et Mme Joseph Vigneault.

—MM. Robert Laforest et Barthélémy Laforest en voyage d'affaires à Cochrane, E.-U.,

St-Norbert

—Dimanche, le 28 novembre, Mlle Monique Lemieux se faisait recevoir Fille d'Isabelle du Cercle Ste-Victoire, à Victoriaville. La cérémonie s'est déroulée au Convent de la Congrégation Notre-Dame.

—Mlle Françoise Pepin était de passage à Gentilly, chez son ami, en fin de semaine.

—M. Emile Lemieux visitait ses parents, dimanche dernier.

—Mardi dans l'après-midi et dans la soirée avaient lieu à la salle des Forestiers, des vues cinématographiques données par le Rév. Père Damien.

—On nous apprend que les chemins d'hiver entre St-Norbert et Arthabaska seront ouverts pour les automobiles cet année.

—Mme Bruno Levasseur est de retour chez elle après avoir passé quelques jours de retraite fermée à la Villa du Rosaire à Nicolet.

—Mme Vve Henri Girouard a assisté aux funérailles de Mme Victor Girouard, de St-Valère, décédée la semaine dernière.

—M. Edmond Gosselin, d'Asbestos, a rendu visite, dimanche dernier, à M. et Mme Philippe Levasseur.



Coca-Cola
se vend toujours à
5¢
PLUS 2¢ Taxes de Guerre
7¢ TOTAL

J. B. MONFETTE LTÉE
Embouteilleur de Coca-Cola autorisé
VICTORIAVILLE Téléphone 891-J

"Si seulement..."

Préparez-vous un avenir sans regrets—mettez-vous à l'abri du besoin MAINTENANT en achetant une RENTE VIAGÈRE DU GOUVERNEMENT CANADIEN—vous ne pouvez acheter de meilleure garantie de vieillesse indépendante.



● Une rente du gouvernement canadien vous garantit à peu de frais jusqu'à \$1200 par année pour la vie.

● La visite médicale n'est pas requise.

● Votre rente viagère ne peut être saisie en loi. Vous ne pouvez perdre votre argent, même si vos versements sont en retard.

● Toute personne, âgée de 5 à 85 ans, est admissible.

Service des Rentes viagères
MINISTÈRE DU TRAVAIL
HUMPHREY MITCHELL, Ministre A. MacNAMARA Sous-ministre

Les Rentes viagères DU GOUVERNEMENT CANADIEN

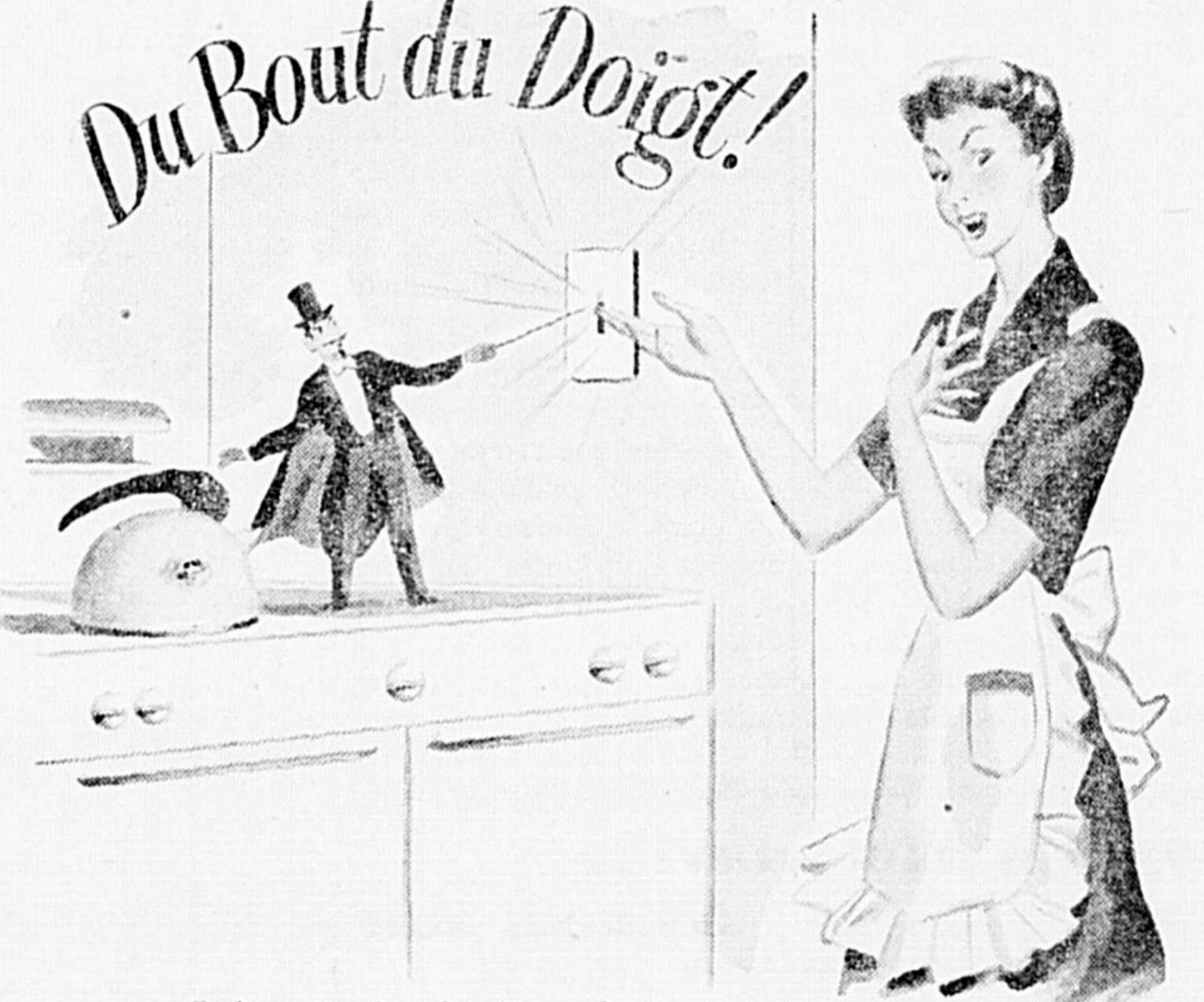
Mettez ce coupon à la poste aujourd'hui, FRANC DE PORT

Service des Rentes viagères, Ministère du Travail, Ottawa. Veuillez m'expédier RENSEIGNEMENTS COMPLETS sur les Rentes viagères du gouvernement canadien.

NOM (IMPRIMEZ LISTELEMENT)

ADRESSE

Du Bout du Doigt!



De l'eau chaude et limpide en abondance... et qu'un geste du doigt fait jaillir à n'importe quel moment du jour ou de la nuit!

Le chauffe-eau électrique est votre serviteur infatigable et compétent... du bout du doigt vous pouvez le mettre à l'oeuvre pour tous vos travaux de lavage et de nettoyage.

Il est entièrement automatique... Pas d'allumettes, pas de bruit, pas de vapeur, pas de combustible... et toujours de l'eau chaude en abondance!

Renseignez-vous sur le chauffe-eau électrique—Vous serez enchanté de votre prévoyance!

The Shawinigan Water & Power Company
Electricité Produits Chimiques
GÉNIE CIVIL • TRANSPORT • CONSTRUCTION

Nicolet

—Mlle Gisèle Dubuc, fille de M. Emile Dubuc et de Dame J. Benoit, unissait sa destinée à M. Gaëtan Séguin, pompier, fils de M. et Mme J. Séguin, de Montréal, récemment.

—Une grande réunion de l'Amicale des Anciens élèves de l'Académie eut lieu à Nicolet. Le but était de constater le développement d'une oeuvre chère et de resserrer les liens d'une bonne camaraderie en revivait quelques-unes des émotions de jadis. Le ralliement eut lieu en la salle de réception de l'Académie des F.M. des Ecoles Chrétiennes où eut lieu l'inscription des présences. La journée débuta par une messe célébrée par M. l'abbé Côté et

le sermon fut donné par M. l'aumônier A. Martin, qui énuméra tous les mérites de celui qui se donne à Dieu pour se dévouer à l'enseignement de la jeunesse. A l'élection des officiers ce furent MM. G. Laflamme et R. Camirand, choisis comme président et Secrétaire.

—Nicolet a fait parvenir un montant important comme souscription à l'Aide à Laval.

A VENDRE

Nous venons de recevoir à la Librairie de "l'Union" à Arthabaska un lot de papier Kraft blanc en rouleaux de 12, 18 et 24 pouces décoré de "Poinsettias" pour envelopper les cadeaux de Noël et du Jour de l'An. Venez nous voir.

De Montréal à Mbarara
Journal de Voyage du
Frère Oliva Dancause
de Princeville

(Suite)

16 octobre 1947

Aujourd'hui mer assez mauvaise, temps nuageux, nous passons à très bonne heure aux îles Baléares, nous sommes à cette heure en face d'Alger mais à plusieurs milles de distance, il m'aurait tant fait plaisir de revoir mon ancien séjour.

Notre bateau pointe maintenant vers le nord de l'Italie. Nous verrons la terre juste avant de débarquer, nous avons parcouru près de cinq mille milles, à peine la moitié du parcours, donc courage.

Dans l'après-midi, la mer devient plus mauvaise, plu-

sieurs confrères font connaissance avec la mer Méditerranée, car elle est terrible quand elle se fâche. Le Père Beaudet est obligé de sortir de table, plusieurs passagers en font autant, d'autres confrères ne se sentent pas très bien, les vagues de la Méditerranée sont plus courtes que sur l'Atlantique, cela fait que le balancement du navire se fait plus vite avec plus de tangage.

17 octobre 1947

Aujourd'hui, lever à 4.30 heures, messe et méditation et on est vite rendu sur le pont, car on voit déjà la terre, nous avons en avant de nous Gènes. Le coup d'oeil est magnifique;

au fond de la baie la ville de Gènes et en arrière des montagnes géantes qui font un très beau fond de tableau; encore plusieurs lumières dans la ville car il est seulement six heures, quand le bateau arrive dans le port déjà de nombreuses barques de pêcheurs viennent à notre rencontre, c'est que la vie en Italie est dure; dans le port, de nombreux bateaux coulés, c'est le travail de l'aviation Américaine; les maisons près du port sont en partie détruites et le port est encore en ruines, on voit partout la marque de la guerre.

Gènes, grande ville du Nord d'Italie, six cent mille de population, ville commerciale et industrielle, patrie de Christophe Colomb.

Le matin, il y a beaucoup de va et vient sur les ponts, aussi de nombreux barils d'huiles destinés à l'Italie et de nombreuses valises pour ceux qui débarquent ici. Le déjeuner a été avancé pour ceux qui descendent et ceux qui veulent visiter la ville. Après le dé-

jeuner nous sommes vite sur les ponts, car nous avons déjeuné de passer par Rome et de reprendre le bateau à Naples, chance de notre vie de voir la Ville Eternelle. Avant de débarquer il faut montrer bien des papiers, il paraît que ce n'était pas indiqué sur nos papiers que nous descendions en Italie. Mais cela ne fait pas notre affaire et c'est pour cela que l'on fait tout notre possible pour débarquer, il faut passer des heures à attendre, pendant que notre confrère, le Père Beaudet, et l'agent Cook se débattent comme des diables dans l'eau bénite, passent au moins dix fois des ponts supérieurs au fond du navire pour voir différents hommes du bateau. Après deux heures de pourparlers on arrive à mettre le pied à terre et on se dirige aussitôt vers la gare qui n'est pas très loin du navire, l'agent Cook a retenu nos places sur le rapide qui part en direction de Rome. Il nous reste encore une heure, le temps de voir les environs de la Gare et le

fameux monument de Christophe Colomb. Partout ici on sent la guerre, les gens sont méfiants et on voit que le peuple a souffert.

A dix heures et demi le train se met en marche; on passe à différents villages et après Pise, Livourne, patrie d'un grand homme d'état Italien. Cette ville a particulièrement souffert des bombardements, des centaines de trains ont été brisés ou brûlés; il paraît que 70 pour cent des chemins de fer ont été détruits par les bombes Américaines, cela explique que nous soyons entassés dans les trains et une partie des ponts ont été brisés; nous arrêtons presque à tous les ponts, car il y en a plusieurs qui n'ont pas été réparés. Malgré tout cela le train file bien, il fait jusqu'à 80 milles à l'heure, il n'y a que deux wagons. Enfin à sept heures nous rentrons dans Rome, Ville Eternelle, ville des Césars et des Ponti-

fes, ville chère à tout Catholique, où réside le Père commun de tous les fidèles.

A la gare beaucoup de monde, mais aucune figure connue, comme aucun Père Blanc. Impossible d'atteindre la Procure des Pères Blancs par téléphone. On se dirige alors au Collège Canadien, mais là pas de place, car ici comme à Montréal, les logements sont rares et quand on arrive huit ensemble cela complique les choses. Au collège on réussit à entrer en communication avec la Procure; là encore impossible de nous loger pour la nuit, car il y a déjà deux visiteurs Canadiens, M. St-Denis et le Père Ouellet, partis bien après nous, ils nous ont devancés en route.

Nous pouvons enfin trouver une place à l'hôtel Anglo-Américano, il y a trois chambres, en ajoutant quelques lits nous pourrions coucher. En attendant une petite visite à la Procure, nous sommes heureux de retrouver là de nombreux confrères, même d'an-

ciennes connaissances; nous passons là un moment de joie dans la famille des Pères Blancs. Bienôt il faut se laisser et se rendre à notre hôtel pour se reposer de cette journée un peu fatigante et heurteux de se trouver dans un lit stable.

(à suivre)

Ste-Eulalie

—Le 27 novembre fut béni dans notre église le mariage de M. Florian Boudreau avec Mlle Gisèle Deshaies. La bénédiction nuptiale leur fut donnée par M. l'abbé Elzéar Coll, vicaire de la paroisse. La réception eut lieu à la salle Marchand où les parents et amis passèrent la journée.

Nous offrons nos meilleurs voeux de bonheur aux nouveaux mariés.

—Nous souhaitons un complet rétablissement à Mme Arthur Morin, qui est présentement à l'Hôpital d'Arthabaska, où elle a subi une sérieuse intervention chirurgicale.

Le COIN des CULTIVATEURS

La Coopérative Fédérée de Québec fournit les communes, toutes situées sur les marchés.

— BEURRE —

La semaine dernière, ce marché a été ferme au prix plafond fixé par l'Ordonnance No A 2513 de l'Administrateur de la Commission des Prix et du Commerce.

Selon l'Office National de la Statistique, les stocks de beurre de beurrerie, en entrepôt, dans les neuf principales villes canadiennes, le 1er décembre 1948, se stabilisaient à 27,706,000 livres comparativement à 40,128,000 livres à la date correspondante de l'an dernier, soit une diminution de 12,422,000 livres sur 1947.

Lundi matin, le 6 décembre, les transactions entre grossistes, pour le beurre No 1 pasteurisé, s'effectuaient au prix de 68½c. la livre.

— FROMAGE —

Selon une ordonnance de l'Office des Produits Laitiers, tout le fromage de type Cheddar, fabriqué du 26 juillet jusqu'au 31 octobre 1948, est réquisitionné pour exportation au Royaume-Uni.

En vertu d'une entente conclue entre le Ministère britannique des Vivres et le Gouvernement Canadien, le prix de remise aux producteurs, pour le fromage blanc No 1, a été fixé à 30c. la livre, f. à b. la fabrique.

Le fromage fabriqué le ou après le 1er novembre 1948 est disponible pour notre marché domestique.

VOLAILLES VIVANTES

Poulets à rôtir: Les arrivages sont limités. La demande est active et les prix sont fermes.

Poulets à griller: Les arrivages sont presque nuls. La demande est bonne et les prix sont fermes.

Poules: Les arrivages sont modérés. La distribution est régulière et les prix sont stables.

VOLAILLES ABATTUES

Poulets: Les oiseaux pesant 5 livres et plus et de bonne qualité sont toujours recherchés et les prix sont fermes.

L'offre d'oiseaux de pesantier moindre est assez abondante et les prix sont stables.

Poules: L'offre est abondante. La demande est un peu plus active et les prix sont stationnaires.

OEUFs

Montreal et Québec: Les arrivages excèdent les besoins domestiques. Cependant, la livraison du surplus disponible pour exportation contribue à maintenir les prix.

POULETS VIVANTS

"A ROTIR"

"Plymouth Rock Barrés"

"Rouges, blancs et croisés"

"Plymouth Rock Barrés"

"Croisés et autres races"

LAPINS VIVANTS

Angora 5 livres et plus 24c.
Autres races 5 lbs et plus 26c.

COQS VIVANTS

Races américaines 18c.
Race Leghorn 16c.

JEUNES DINDES

ABATTUES

Mâles

A 54c.
B 52c.
C 44c.

POULES VIVANTES

Toutes races, sauf Leghorn
A 33c.
B 30½c.
C 27½c.

Race Leghorn

A 23c.
B 20c.
C 17c.

POULETS ABATTUS (5 livres et plus)

Spécial de lait 51c.
A de lait 49c.
B 46c.
C 38c.

POULETS ABATTUS "A Griller" (2 à 3 livres)

A de lait 48c.
B 45c.
C 38c.

POULES ABATTUES (5 livres et plus)

A 39c.
B 36c.
C 29c.

JEUNES DINDES ABATTUES

N. B.—Les oiseaux de pesantier moindre et de mauvaise qualité qui n'entrent dans aucune des catégories indiquées seront payés le prix qu'il nous sera possible d'obtenir.

OEUFs NON CLASSES

Prix nets - F.A.B. Montréal
Femelles
A 56c.
B 54c.
C 44c.

Caisses retournées

A — Gros 62½c.
A — Moyens 60c.
A — Poulettes 37c.
B 40½c.
C 28c.

BEURRE FRAIS

No 1 pasteurisé 67½c.
No 2 pasteurisé 66½c.
No 3 posteurisé 65½c.

FROMAGE BLANC

No 1 30c.
No 2 29½c.
No 3 29c.

F. A. B. point d'expédition de la fabrique.
N. B. Ces prix sont nets, les frais de vente et d'entreposage ayant été déduits.

ANIMAUX VIVANTS

Prix offerts sur le marché de Montréal, lundi le 6 décembre 1948 par la Coopérative Canadienne du Métal de Québec, Ltée.

PRIX DES PORCS ABATTUS

A 31.00
B1 30.60
B2 30.35
B3 30.00
C 29.00
D 28.75
Léger 29.10
Lourd 28.50
Extra lourd 196 à 215 lbs 25.00
Extra lourd 216 et plus 23.50
Blessé à leur valeur
Truie 21.00
Demi castrat 23.50
Verrat castré 14.00-15.00
en vie 17.00-18.00

VEAUX DE LAIT

Choix 28.00
Bon 27.00
Moyen 24.00 - 25.00
Commun 20.00 - 21.00
Veaux de champs 12.00 - 16.00

AGNEAUX DU PRINTEMPS

Non classifiés 23.50
Communs 18.00 - 20.00

MOUTONS

Bon 10.00
Communs 5.00

BOUVILLONS

Choix 21.00
Bon 19.00 - 20.00
Moyen 15.00 - 17.00
Commun 12.00 - 14.00

TAURES

Choix (type à boucherie) 17.00 - 18.00
Bonne 15.00 - 16.00
Moyenne 12.00 - 13.00
Commune 10.00 - 11.00

VACHES

Choix (type à boucherie) 15.00
Bonne 14.00 - 14.50
Moyenne 12.00 - 13.00
Commune 11.00 - 12.00
Très Com. 8.50 - 10.00

TAUREAUX

Choix (type à boucherie) 16.50 - 17.00
Bon 15.00 - 16.00
Moyen 14.00 - 14.50
Commun 11.00 - 12.00

Réunion des aviculteurs du district à l'Abattoir coopératif avicole des Bois-Francis

Le 17 novembre à 2 heures, p.m. se réunissaient à l'Abattoir Coopératif Avicole des Bois-Francis, soixante-cinq aviculteurs venus des différentes paroisses du district, aux fins de se documenter sur le sujet à l'ordre du jour: La production des oeufs A-1.

M. Bernard Chagnon, B.S.A. Gérant de l'Abattoir agissait comme maître de cérémonie. En des termes appropriés il souhaita la bienvenue aux conférenciers, et aux aviculteurs qu'il félicita d'avoir si bien répondu à son appel. En présentant M. Héneault à l'auditoire, il tient à la remercier publiquement de sa franche et entière collaboration pour le développement et la bonne orientation de l'industrie avicole dans la région.

M. Noël Héneault, Chef Fédéral du Service des Marchés, Division de l'Aviculture, pour la province de Québec, passa en revue les règlements sur la classification et la vente d'oeufs sur le marché et s'attarda plus spécialement, à la demande de M. Bernard Chagnon, gérant de l'Abattoir Coopératif Avicole des Bois-Francis, sur la catégorie d'oeufs classés A-1. Il souligna d'abord à l'assistance la demande grandissante de cette catégorie chez les consommateurs des grands centres urbains de Montréal et Québec. Cette attitude favorable pour cette classe supérieure d'oeufs est la conséquence heureuse d'une technique sûre préconisée par les instructeurs avicoles et suivie avec empressement par l'aviculteur consciencieux sous la surveillance des inspecteurs du fédéral responsables de la sanction de la loi de classification des produits avicoles, révisée à Ottawa en 1933; sans oublier le précieux concours d'une publicité bien faite et constante en collaboration avec le commerce.

Cette loi de classification amendée sur les instances de spécialistes autorisés, de économistes avicoles et des aviculteurs eux-mêmes, comprenant la nécessité d'établir une distinction sur le marché entre les oeufs de première et de dernière qualité, prend son principe dans la justice distributive; cette faculté de donner à chacun son dû. Elle veille aux intérêts respectifs des deux parties en cause, le producteur d'oeufs et le consommateur. Pour réaliser cette fin, elle jette les bases de la classification des oeufs et stipule une marge dans les prix entre les différentes catégories officielles. De plus, elle favorise l'essor des oeufs d'une valeur intrinsèquement supérieure en encourageant par une prime exclusive les aviculteurs qui font une spécialité de la production d'oeufs, qui font les délices des gourmets de nos grandes villes, il faut que ces mêmes aviculteurs qui, précédemment, ont reçu leur permis s'en tiennent à la rigidité des règlements qui leur ont valu des prix exceptionnels, laissant une marge intéressante, atteignant cet automne jusqu'à 25c. la douzaine, entre les classe A-1 et C.

C'est grâce à l'uniformité dans l'application des dits règlements que la bonne réputation de nos aviculteurs n'a cessé de grandir et se maintiendra dans le pays d'abord, et ensuite, sur le marché de l'exposition.

Il me fait plaisir de vous dire que, l'exhibé d'oeufs de la province de Québec envoyé au London Dairy Show, s'est classé au premier rang, en tête de toutes les autres provinces du Canada, et de tous les autres pays figurant à cette exposition mondiale d'Angleterre.

Les facteurs qui permirent ce triomphe sans précédent dans l'histoire de notre aviculture Québécoise, sont exactement ceux préconisés par la loi aux producteurs d'oeufs A-1, à savoir:

1 — Santé du Toupeau de

2 — Poulailler hygiénique n'abritant que des oiseaux et non combiné pour loger d'autres espèces animales. Ex.: porcs vaches.

3 — Réclusion complète des poules ou ayant accès à un enclos fermé bien nivelé et sans ruisseau d'eau stagnante et corrompue.

4 — Alimentation saine à base de moulée et grains ronds.

5 — Eau fraîche et propre dans les abreuvoirs sur treillis métalliques et élevés du plancher.

6 — Trémies à moulée élevées du plancher et construites de façon à empêcher le gaspillage et la consommation de nourriture viciée tombée par terre.

7 — Levée des oeufs fréquente au moins trois fois par jour, cinq à six fois, de préférence, car la chaleur naturelle des poules qui se succèdent sur les mêmes oeufs rougit le jaune.

8 — Usage de paniers de broche solide pour éviter les bris et permettre un refroidissement rapide.

9 — Refroidissement immédiat dans une chambre ou l'air frais circule à une température non supérieure à 60F.

10 — Ne déposer jamais d'oeufs chauds pardessus les oeufs refroidis.

11 — Ne jamais encaisser les oeufs la même journée de leur ponte.

12 — N'utiliser que des caisses propres et solides.

13 — N'employer que de bons casiers et "flat" pour séparer les rangées et protéger les oeufs contre les bris, prendre toutes les précautions nécessaires, spécialement pour les rangées du fond et de la surface de la caisse.

14 — Emballer toujours le

petit bout de l'oeuf en bas.

J'ose croire que vous mettez en pratique ces principales recommandations et il en résultera, infailliblement, pour votre région un plus grand pourcentage d'oeufs classés dans la catégorie A-1.

Avant de terminer, je tiens à vous offrir mes félicitations et celles de mon chef, M. Brown d'Ottawa, pour la grande victoire remportée par votre équipe de jeunes aviculteurs des Bois-Francis, qui se classe première à l'exposition d'hiver à Toronto.

M. Chagnon invite les membres de l'assemblée à poser au conférencier toutes les questions de nature à apporter certains éclaircissements sur les points non entendus et d'intérêt général.

Après un quart d'heure de discussion, M. Chagnon remercie brièvement le conférencier invité et il donne en collaboration avec M. Jonah représentant de Dewey and Almy Chemical Co. of Canada Ltd., une démonstration sur la nouvelle méthode d'emballage et de mise sur le marché des volailles éviscérées et enveloppées dans des sacs en plastique d'où on a, au préalable, enlevé l'air en faisant usage d'une machine spéciale à cet effet. Puis le sujet est plongé dans l'eau bouillante une seconde pour lui donner une apparence dodue et attrayante. Ce procédé d'emballage expérimenté, et mis à point, au cours de la dernière grande guerre, est appelé à se propager de plus en plus avec la congélation des aliments à 0 F. Il s'avère très avantageux pour nos plans d'abattage et de réfrigération coopératifs de volailles. Il assure la meilleure conservation et présentation possible des oiseaux éviscérés, ainsi que les plus hauts prix au entrepreneurs et détaillants. En un mot la vulgarisation de cette technique perfectionnée d'emballage promet d'assurer la stabilité du marché de la chair de volaille en stimulant une plus

CULTIVATEURS

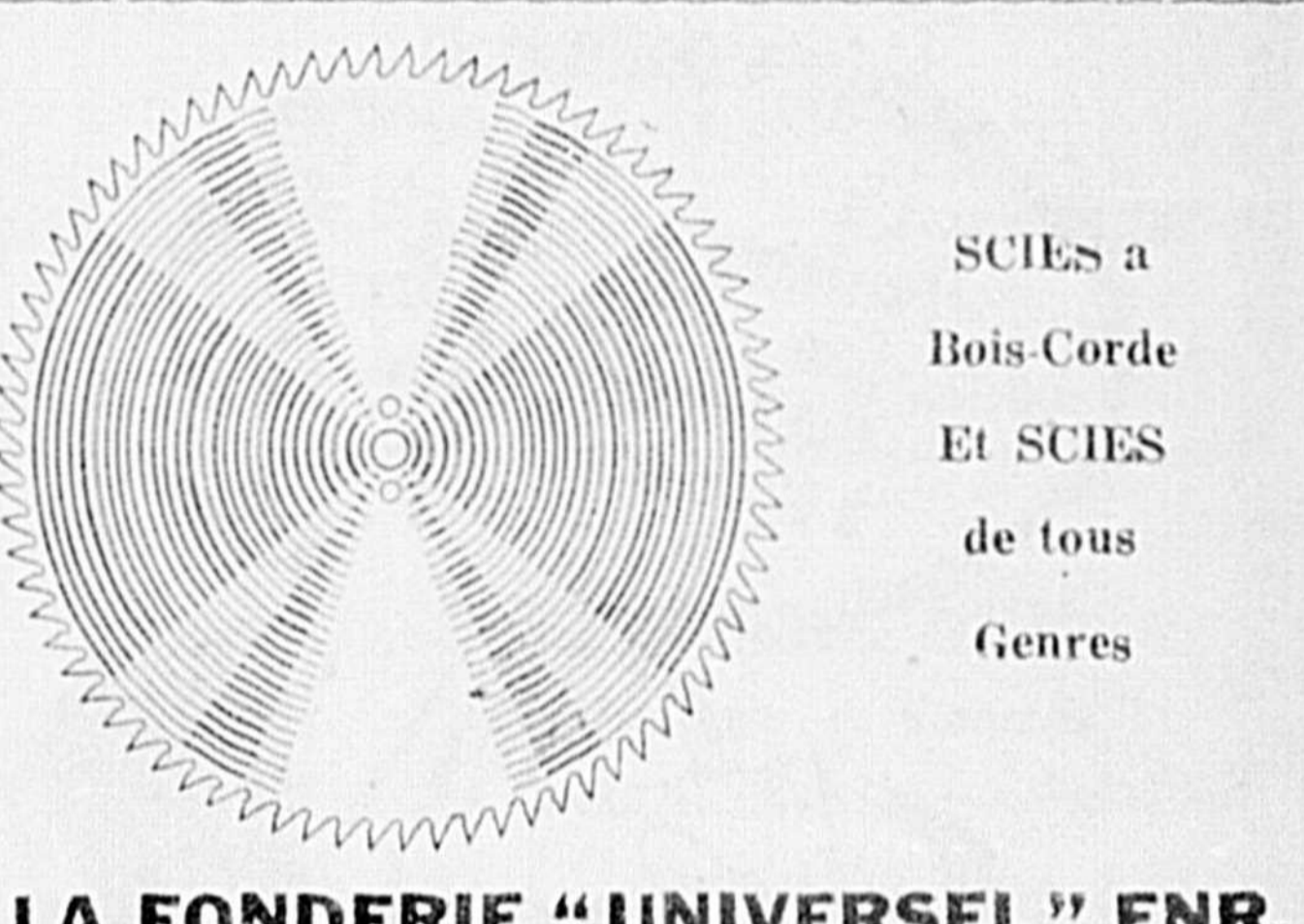
● Il vous est loisible de consigner vos animaux de boucherie, tous les jours de la semaine, à la Coopérative Fédérée — Princeville — vous en obtiendrez les plus hauts prix du marché.

● Vous pouvez également vous y procurer toutes les rations balancées de marque "Coopérative" et "Fédérée" dont la renommée n'est plus à faire.

● Votre encouragement est vivement sollicité; d'ailleurs, c'est une organisation qui est vôtre.

Coopérative Fédérée de Québec

Succursale de Princeville, P. Q.



LA FONDERIE "UNIVERSEL" ENR.
282, Notre-Dame — VICTORIAVILLE, P. Q.

2 déc. 48 jno

grande consommation et une production plus élevée d'oiseaux de qualité supérieure. Puis les aviculteurs se séparent satisfaits et anxieux plus que jamais de travailler à grandir sans cesse la réputation avicole des Bois-Francis, en se faisant les promoteurs et les participants actifs de leur remarquable entreprise coopérative.

LA SCIENCE AU SERVICE DES PÊCHEURS DE NOTRE PROVINCE



FAISANT autorité en tout ce qui concerne la pêche, conseiller et ami de nos pêcheurs, M. Tremblay rend de précieux services à la province de Québec. Directeur de la Station biologique du Saint-Laurent, à Grande-Rivière (Gaspésie), il prodigue inlassablement aux pêcheurs ses conseils et son assistance, et sait tout aussi bien repérer pour eux les pêcheries les plus prometteuses que réparer leurs boussoles! Il les aide à améliorer leurs méthodes, développe de fructueuses huîtres, et se livre présentement à de savantes recherches sur le homard canadien. Son infatigable travail n'a d'autre but que d'accroître l'importance de notre plus ancienne industrie.

NÉ AUX ÉBOULEMENTS, M. Tremblay n'était qu'un tout petit bonhomme à la mort de son père et, dès sa huitième année, il travaillait déjà chez un cultivateur. Sa mère, toutefois, veillait sur son instruction et, bientôt, ses succès en chimie lui valurent plusieurs bourses. Diplômé par l'Université Laval, il alla continuer ses études dans les principaux laboratoires biologiques et les grandes stations océanographiques de l'Europe.

IL A, pendant nombre d'années, accompagné des pêcheurs dans leurs voyages — et faillit même y brusquement terminer sa carrière. Une nuit orageuse de septembre, fort loin de la côte, une vague providentielle s'enfonça dans sa main, et ses camarades le repêchèrent en halant leur chalut!

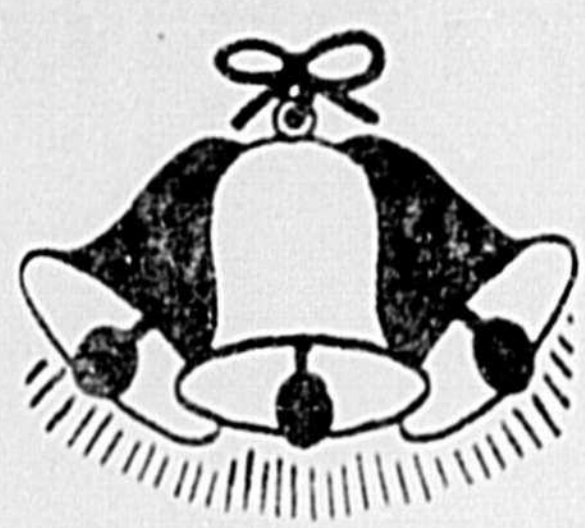
LE CANADA, PAYS D'AVENIR

Le développement moderne de nos pêcheries, dans lequel M. Tremblay a joué un rôle si important, est un exemple typique de la magnifique progression réalisée dans tous les champs d'activité de notre province. Maintenant que toutes nos industries sont plus productrices que jamais, les talents de nos jeunes Canadiens peuvent trouver chez nous des occasions illimitées de fortune et de succès.

Publié par

Molson's

(tiré d'une série d'articles biographiques illustrant la carrière de Canadiens-français bien connus dans le domaine des sciences, des arts ou de l'industrie.)



Bergeron & Frere



HORLOGER - BIJOUTIER

Tél. 31

ARTHABASKA

Tél. 31

La montre
Roamer
donne toujours
l'heure précise

Vous présentent un superbe choix de Cadeaux pour NOEL

Facilité de
paiement
si désiré

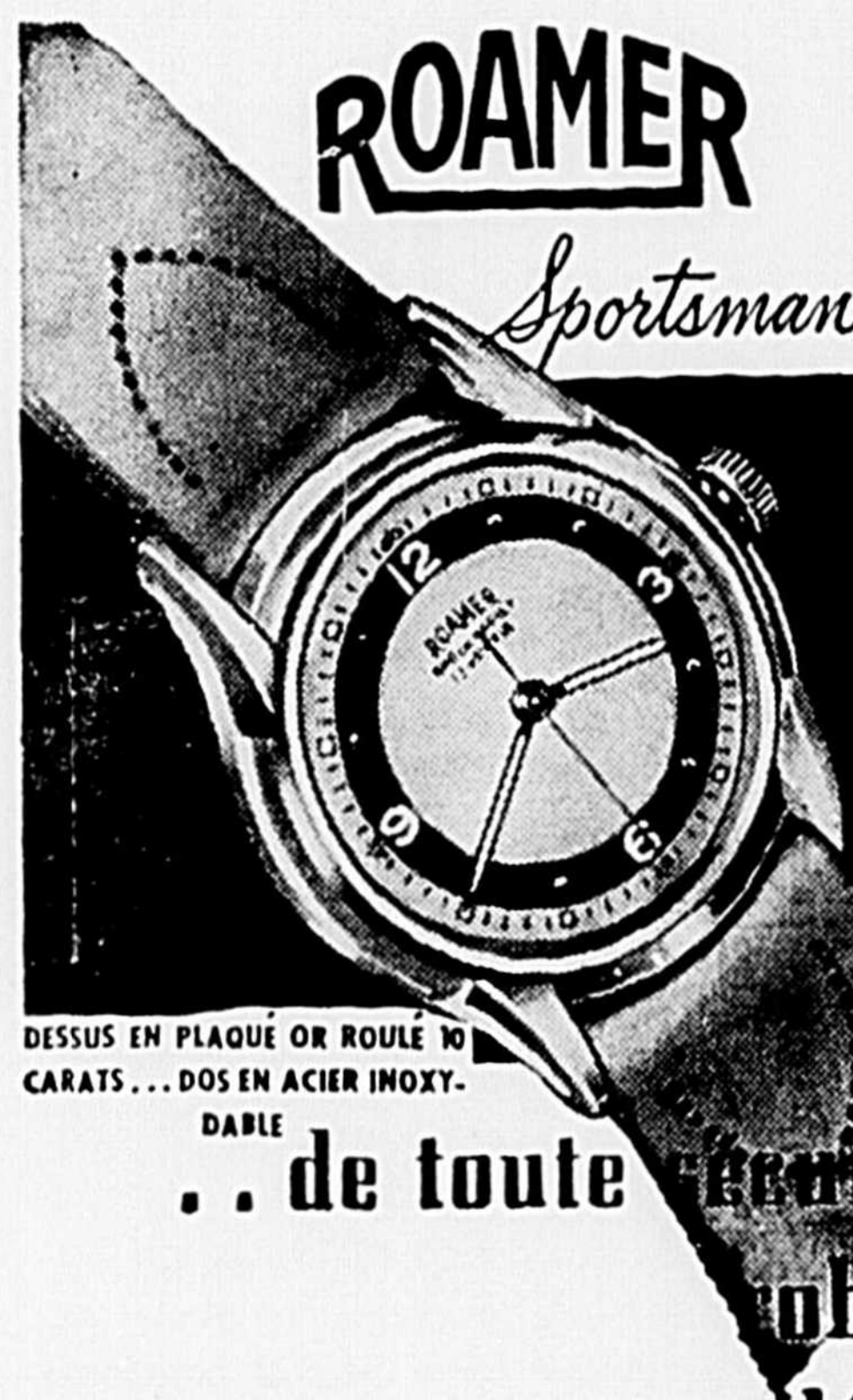


VOUS NE POUVEZ CHOISIR MIEUX
QU'UNE *bague à diamants et*
une alliance

Lido



SUPERBES CRÉATIONS NOUVELLES
CHAQUE BAGUE À DIAMANTS LIDO EST ENREGISTRÉE
D'UNE VALEUR SANS PAREIL
ENTIÈREMENT GARANTIE ET ASSURÉE GRATUITEMENT.



LE CADEAU SANS ÉGAL! *une* Waterman's Taperite

- 17 pierres
- étanche
- antichoc
- antimagnétique
- aiguille trotteuse
- cadran lumineux

UNE beauté qui égaye!
Douce, brillante, effilée:
une Waterman's Taperite, le
cadeau favori! La "Stateleigh"
... la "Citation", (illustrée)
munies de ces caractéristiques
Taperite exclusives, dont la
pointe aiguisée à la main, qui
s'adapte à la personnalité, à
l'écriture de chacun et permet
de voir ce qu'on écrit! Des
couleurs superbes... un nom
fiable... Écrire est un plaisir
... avec une Waterman's.

La "Citation" \$10.41 Ensemble
\$15.47. Aussi la "Stateleigh":
plume \$16.06 Ensemble: \$22.90.
Autres ensembles de Noël
Waterman's depuis \$5.00



Pour "la" charmer...

Offrez-lui un joli écrin de toilette
PARFUMS
YARDLEY
EVENING IN PARIS
"MAIS OUT"

Nous avons groupé, à l'oc-
casion de NOEL, la plus im-
posante variété de Bagues,
Montres, Colliers, Bracelets
et Boucles d'oreilles.

- BAGUES A DIAMANTS \$15.00 et plus
- BAGUES CHEVALIERES, à pierre, pour hommes, et
- BAGUES pour Dames, à partir de \$4.95
- Très beau choix de MONTRES ROAMER, 17 pierres \$24.75 et plus
- MONTRES TOWER, pour hommes, 15 rubis \$18.95
- MONTRES MEDONA pour Hommes et Dames \$11.95 et plus
- Grande variété de BOUCLES D'OREILLES "CORO" \$0.98



- COLLIER à 1 rang \$1.00
- COLLIER à 2 rangs \$2.00
- COLLIER à 3 rangs \$3.00
- Autres COLLIERES \$4.00 et plus



Un Chocolat de haute Qualité
Garanti pour sa Fraicheur

- Boîte de 1 livre, centre mou, caramel ou assortis \$1.00
- FRESHMASTER \$1.50
- ORCHID, 1 1/2 livre \$1.75

- Un fameux CHOCOLAT aux Cerises, boîte de 48 morceaux \$1.95
- Chocolat ELITE, boîte de 2 livres \$2.50
- PEPPERMINT PATTIES, 1/2 et 1 livre \$0.80 et \$1.45

BOITES DE FANTAISIE POUR NOEL

Pour lui...

TROUSSES
DE VOYAGE
pour Messieurs
\$6.95
et plus

Un magnifique modèle,
pourvu de tous
les articles
nécessaires au
voyage.
Un cadeau idéal.

Pour elle...

NECESSAIRE
DE TOILETTE
Dans les teintes
pastelle, jaune,
vert et rose

Avec jolie garniture
de métal
La brosse à
de solides soies
de Nylon

Nulle autre montre ne donne autant pour si peu!

EN VENTE CHEZ LES MEILLEURS BIJOUTIERS DE L'UNIVERS
MEDANA WATCH COMPANY • 407, RUE MCGILL, MONTRÉAL

Confiez-nous vos Travaux de Réparation nous saurons les exécuter A VOTRE ENTIÈRE SATISFACTION

Au foyer

A ma chère épouse.

Ils sont deux, tapageurs, joyeux,
C'est le cas des enfants heureux;
Lorsque nous étions à leur âge,
Chacun de nous était volage;
Personne ne fut sans reproche.
J'ai eu tout deux jolis mioches,
Qui s'attachent bien à tous les coeurs.
Laurent serait-il un chercheur?

Ou un liseur infatigable?
Il fouille, même sur la table,
Il cherche livres et journaux,
Et il sait choisir les plus beaux.
Etant l'ainé, il fait son homme,
Il a un certain droit, en somme.

Quand à Roger, il a trois ans,
Bien souvent il nous dit: "attends";
Ou bien encore: "tout à manger".
Mais il faut être à sa louange,
Qu'il a un très bon petit coeur,
Tout en étant blond et moqueur.
Il est affectueux et tendre,

Et il aime à se faire prendre.
Les voilà, mes petits enfants,
Ceux que nous aimons tendrement,
A qui nous donnons nos caresses,
Et en retour, leurs gentillesces.

ULRIC CASALTY.

18 nov. 1947.

Funérailles de Monsieur Philippe Lachance

Princeville.—Le 26 novembre dernier, en l'église paroissiale de Princeville eurent lieu les funérailles de M. Philippe Lachance, marchand de cette ville. Il laisse dans le deuil, outre son épouse, Dame Sara Richard, sept enfants: Marie-Paule (Mme F. Gendron), Carmen Mme (J. Hammond), Pierrette (Mme Jean Sénéchal), Claire, Thérèse (Mme J. A. Létourneau), Jérôme et Berthe; sept petits enfants: Michel, Charlotte et Pierre Gendron; Dinne, Jeannine et Suzanne Sénéchal, Evelyne Létourneau.

Mgr J. S. Poirier officia à la messe de Requiem assisté de MM. le Curé Rémi Allard, de St-Louis de Blandford et de M. l'abbé Maurice Côté, comme édifice et sous-diacre. La Chorale paroissiale dirigée par la circonstance par M. André Cloutier, rendit avec brio la Messe de Requiem de P. A. You. Tour à tour au cours de la cérémonie on entendit en solo MM. Dr Paul Nadeau, Jacques Thiboutot, Léon Nadeau et André Cloutier. Mlle Gabrielle Nadeau touchait l'orgue.

Le deuil était conduit par son fils Jérôme et son frère Edmond. M. Donat Lacoursière portait la croix pendant que MM. G. Boivin, A. Morissette, O. Girouard, J. A. Poisson, J. A. Fréchette et E. Fréchette portaient le corps.

Dans le cortège, outre les personnes déjà mentionnées, on remarquait Mes Ludger Ju-

tras, P. Leblanc et Mlle A. Lachance, toutes trois soeurs du défunt; Mme N. Lachance, sa belle-soeur; MM. L. Jutras, J. A. Richard, Léon Dubois, J. H. Richard, A. Schiller, ses beaux-frères; MM. J. Hammond, J. Sénéchal, F. Gendron, A. Létourneau, ses gendres; MM. Jean et Valmore Dubois et Richard Schiller, ses neveux; Mme W. Gérard (Germaine), Mme Piché (Gabrielle), Mme P. M. Jutras, Mme R. Leblanc, Mme G. Dubois, Mlles Aline et Lucille Lachance, Mlle Hélène Dubois, ses nièces; MM. M. Laforce et M. Thiboutot représentaient les Equipiers Sociales; M. le Maire de Princeville, B. Feeney; M. M. Mahen, W. Hamel et W. Boisvert, du Système Comptant de Victoriaville; MM. W. Ramsay, F. X. Poisson, Lionel Baril, président de la Commission Scolaire, A. Baril, A. Cloutier, gérant de la Caisse Populaire; A. Lehoux, A. Houle, G. Coulombe, Mlle P. Carrière, de Magog, Mme R. Baril, de Sherbrooke, Mlles J. et M. Bélanger, Mme J. Paradis.

La famille a reçu de nombreux témoignages de sympathies sous forme de tributs floraux, offrandes de messes, affiliations et télégrammes.

Les funérailles étaient sous la direction de la maison F. M. Rousseau, de Plessisville.

Notre journal offre à la famille éplorée ses plus sincères condoléances.

Vraiment

Les Anglais sont traditionalistes jusque dans le bout des ongles. Certaines de leurs associations, qui datent de longtemps, conservent dans leurs chartes des vieilleries qui ne manquent pas de saveur. Récemment, le grand bijoutier montréalais Henry Giffort Birks a été reçu membre d'une association d'orfèvres, à Londres. Cette association date de 600 ans. On trouve dans les règlements, qu'un membre peut se souler, s'il le désire, sans risquer d'être mis en prison, et le privilège, s'il est condamné à la potence, d'être pendu avec une corde de soie au lieu d'une vulgaire corde de chanvre.

Qu'est-ce qui retient les Russes de déclarer ouvertement la guerre aux démocraties de l'Ouest au lieu de continuer, comme ils le font, le jeu de la guerre froide des nerfs? C'est qu'ils n'ont pas la bombe atomique, affirme le fameux physicien Laurence dans une saisissante étude qui vient de publier un magazine d'outre-Atlantique. Selon Laurence, les Etats-Unis possèdent actuellement au moins deux cents bombes, plus fortes que celles qui ont fait le vide sur Hiroshima et Nagasaki. Chacune de ces bombes peut raser, pierres et gens, une grande ville du Soviet. Et elles seraient lancées d'avions partis de plusieurs aérodromes secrets maintenus, avec équipages, à des points stratégiques occupés par les Alliés en territoire d'Europe.

Notre excellent confrère Harry Bernard souligne à propos la mésaventure d'une compagnie anglaise, sous le régime socialiste de M. Attlee. "Parce qu'elle réalisa des bénéfices supérieurs à ceux qu'avait prévus pour elle le gouvernement", écrit le confrère, "une forte amende lui est imposée. Quel est le crime de la compagnie? Il est double. Elle améliora sa production en adoptant certaines méthodes américaines, et elle vendit ses marchandises à un prix inférieur à celui fixé par l'Etat, après avoir assuré d'excellentes conditions de travail à ses employés. Comme conséquence, elle put faire bénéficier le public de certains gains réalisés, et accumuler pour elle-même des profits plus considérables que ceux d'abord prévus. En raison d'une telle conduite, l'amende s'impose. Au vrai, le grand crime de la compagnie est d'avoir prouvé qu'en industrie, l'initiative privée est plus

Nouveau gage de sécurité

Les accidents dus à la buée qui se forme sur les lunettes et sur les pare-brise des véhicules n'ont plus leur raison d'être. Il suffit maintenant de nettoyer ces surfaces avec un doux tissu de coton imbibé d'une solution chimique spéciale. Un seul essuyage assure la clarté du verre durant plusieurs heures. La solution comprend un détergent synthétique, de l'acide tannique, glycérine, eau et un colorant. Le tissu peut servir indéfiniment.

productrice que le dirigisme. Voilà précisément ce qui, dans un Etat socialiste ne se pardonne pas."

Nos banques publient d'excellents examens de l'économie canadienne. Une d'elles vient de faire observer les points sur le Québec; Le commerce gros demeure soutenu et le volume légèrement au-dessus du même mois l'an dernier. Les ventes de détail vont bien, surtout les produits courants. L'achat reste sélectif, mais se compare bien en volume et valeur avec il y a un an, si les ventes à crédit se multiplient. Les rentrées passent pour passables ou bonnes. Les opérations des scieries pour la saison sont terminées; la demande intérieure des bois de bonne qualité demeure ferme et l'abattage bat son plein, mais on prévoit une coupe moindre que l'an dernier. Devant l'abondance des stocks de bois de pâte, on prévoit un recul de la coupe d'hiver de 20%. Les papeteries produisent toujours à un rythme exceptionnel. Les usines textiles ont une grande activité, avec une demande ferme. Demande soutenue dans la confection pour dames. La confection pour hommes est satisfaisante, sauf les paletots. Les prix des fourrures brutes ont fléchi ce mois-ci, bien que la demande soit plus forte qu'on le pressent constamment. Les fabriques de meubles sont occupées constamment. Les fabriques de chaussures poursuivent leurs opérations au-dessus de leur capacité. Les industries lourdes sont pleinement actives. Dans certaines régions, le manque d'eau risque de réduire les fournitures d'énergie aux industries.

SOURDS

L'audiomètre de MAICO vous donnera un ajustement parfait

Bureau à Victoriaville
Garde Julien
41, rue St-Louis
Tél. 1617-w-w

FUGER & ST-HILAIRE
22, Carré d'Aiguillon
Tél. 4-2733 Québec

18 nov. jno

A VENDRE

Une automobile 1946 en parfait ordre. Pas beaucoup de millage.
Plusieurs maisons neuves genre Bungalow, avec logement libre, très moderne.
2 maisons à 4 logements.
4 maisons, 2 logements, un libre d'ici le 1er mai.
Une jolie terre de 3 arpents x 28 avec ou sans roulant, lumière électrique partout, à échanger pour une maison 1 ou 2 logements, à 1/2 mille de Victoriaville
Aussi une autre maison près de l'église, en briques, 2 grands bureaux et 3 logements, avec grand terrain. Terrain pouvant bâtir deux maisons, 80 x 100 pieds, en face de la Cour, à Arthabaska.
S'adresser à
ALFRED DUSSAULT,
Agent d'immobilier
17 rue Albert, Victoriaville
87 mai jno

PETITES ANNONCES

TARIF
Cinquante sous par insertion pour un maximum de trente-cinq mots. Deux sous pour chaque mot additionnel. Annonce d'un pouce encadrée: une piastre.
Toutes les petites annonces sont payables d'avance
4 insertions pour le prix de 3
Nous n'acceptons plus de petites annonces par téléphone.

A VENDRE

A VENDRE—Barils de clou vider. S'adresser à Case postale G, Arthabaska.

A VENDRE: Auto Mercury neuf, sedan de Luxe 1949, auto Pontiac tres propre, 1941, chambre ou appartement à louer; un radio; une lampe torchère; une petite table de salon; un kodak; un miroir; un renard argenté; 2 cadres; deux paires de riveaux de soie, quelques ustensils de cuisine; un lit simple; deux habits; deux pardessus pour hommes; un imperméable et trois manteaux pour dames ou jeunes filles; trois chapeaux; plusieurs robes et paires de souliers; série 2 fers à repasser avec poignée; aussi plusieurs morceaux de linge d'enfants d'2 à 5 ans; habits pour petits garçons; Manteaux de fourrure, grandeur 2 ans; barrière et attelage d'enfant. Le tout à très bon marché. S'adresser à 69 rue Octave, Victoriaville, Tél. 123-5.

A VENDRE: La succession de feu Ovide Lemieux offre en vente une maison neuve à deux loyers, située sur la rue de Courval, à Arthabaska. Pour toutes informations vous adresser aux exécuteurs testamentaires Albert Bergeron, d'Arthabaska, et Fernand Lemieux, de Princeville 2 déc. jno

A VENDRE: Beau commerce de lingerie pour dames et enfants, avec propriété de 2 logements, 1 libre à l'acheteur. Personne intéressée. S'adresser à 612 Brock, Drummondville, Tél. 2044. 2 déc. 41

A VENDRE: Poêle L'Islet, 6 ronds avec brûleur A.B.C. installé; avec réchaud, couleurivoire, en très bonne condition. S'adresser à 77 rue Ferreault, Victoriaville, Tél. 763. 2 déc 31

A VENDRE: Maison neuve de 8 appartements genre bungalow, située sur la rue de Courval à Victoriaville. S'adresser à Alphonse Labbé, 4 St-Antoine, Victoriaville. 18 nov. 41

A VENDRE: Accessoires pour un photographe amateur: 1 agrandisseur Underwood, lentille 4.5 anastigmat; 2 réservoirs de 10 gallons; 2 tranches à papier; 1 kodak 4.5; des réducteurs, etc. S'adresser à case postale 102 ou Tél. 1501-J, Victoriaville, P. Q. 11 nov. 41

A VENDRE: Un manteau en Seal Hudson, grandeur 20 ans, en très bonne condition. S'adresser à 304 Notre-Dame, Victoriaville. 23 sept. jno

A VENDRE: Corbillard à chevaux en très bon état. S'adresser à Albert Bergeron, Arthabaska. 17 juin jno.

A VENDRE: un accoutrement de sky complet, (skya, batons, bottines, habit de gardiennage) à vendre à bon prix. S'adresser à 5 rue Tessier, Victoriaville. 29 Fév. jno.

A LOUER

A LOUER: Beau poste de commerce à louer. S'adresser à 14 rue Laurier, Victoriaville. 2 déc. 31

A LOUER: 7 grands appartements et une cave. S'adresser à Case Postale 104 ou Tél. 133, Arthabaska. 2 déc. 31

A LOUER: Deux garages chauffés situés dans le centre de la ville. S'adresser à U. L. Brunelle, 33 St-Jean-Baptiste, Victoriaville, Tél. 266. 11 nov. jno

A VENDRE

Automobile Ford, Sedan 36. Prix \$565.00. Propre comme neuf, moteur neuf, pneus, clutch et freins neufs. S'adresser, le midi ou le soir, à 44A Académie, Victoriaville. 2 déc. 31

Plus d'un million de personnes visitent nos parcs nationaux chaque année.

Assurances Générales

Vos biens, si difficilement acquis, sont-ils bien protégés?
Vos assurances vie sont-elles en conformité avec les exigences actuelles?

Si non, voyez
P.-H. PLOURDE, M.P.P.,
Edifice Piroli — Victoriaville

CONFIEZ-NOUS VOS PROJETS

MONUMENTS

NOUS CROYONS AVOIR MERITE VOTRE CONFIANCE

Atelier fondé en 1890

J. MAURICE DUCHARME

257, rue Notre-Dame
VICTORIAVILLE

POURQUOI PAS ?

Oui pourquoi ne pas confier vos assurances à un courtier d'assurances entièrement qualifié. Quinze années d'expérience comme underwriter, inspecteur et officier de compagnies d'assurance.

Chaque demande recevra une attention toute particulière

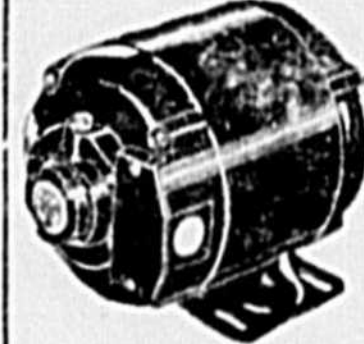
PHILIPPE JUNEAU

Courtier en Assurances
Vie — Feu — Vol — Accident — Automobile
Bureau: Edifice Larouche VICTORIAVILLE
Téléphone: Bur. 635-8 Rés. 577

Tél. rés. 705

ROLAND ELECTRIC ENR.

Fillage complet et Vente de



Moteur — Transformateur — Générateur
Elec-Welder
Accessoires au complet de toutes usines.

255c Notre-Dame,

VICTORIAVILLE.

29 Juil. 1 an

Lait Pasteurisé, Lait au Chocolat,
Crème Homogénéisée, Crème à Fouetter.

BEURRE :

"Crèmerie Victoriaville" & "Lactantia"



Crèmerie Victoriaville
une Division Lactantia

Produits Laitiers en vente chez:

EPICIERS, RESTAURANTS & USINES.

29 Juil. 1 an

A VENDRE

Nous avons reçu à La Librairie de L'UNION un assortiment de montre bracelet "Popeye" pour jeunes gens, que nous vendons à bon marché.

"VIEUX à 40, 50, 60 ans?" Vous êtes fou! "Des milliers d'hommes restent vigoureux à 70. Les comprimés Oxtres tonifient un organisme pauvre en fer. Pour un simple essai, nombre d'hommes et de femmes se croient "vieux". Nouveau format d'essai seulement 50c. Toutes pharmacies.

Avant d'acheter, consultez les annonces dans L'Union des Cantons de l'Est.



SOUS-VÊTEMENTS
MOLLETONNÉS
PENMANS

Portez-les pour leur

AJUSTEMENT
PARFAIT

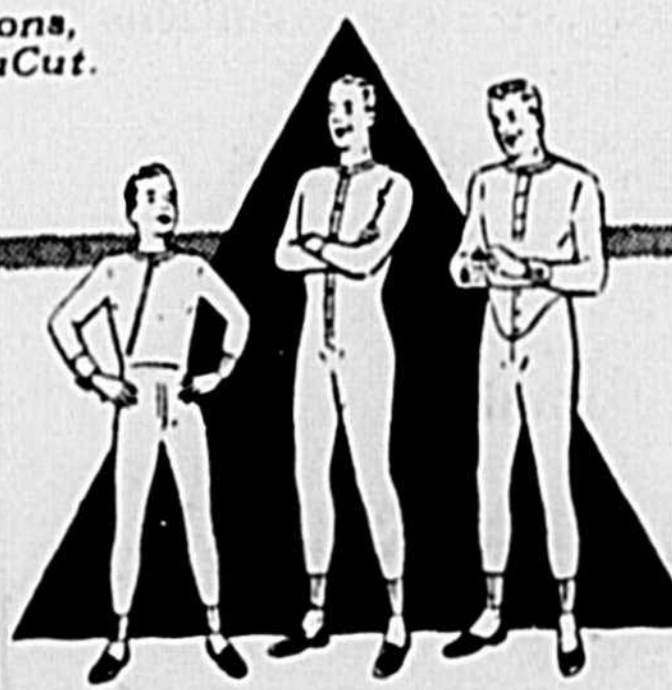
—et vous trouverez que les Sous-Vêtements Molletonnés Penmans vous donneront satisfaction pour les 9 raisons suivantes:

ENVERS MOLLETONNÉ PLUS DOUX	ENVERS MOLLETONNÉ PLUS CHAUD
TISSU PLUS FERME	COUPE SOIGNÉE
PLUS GRAND CONFORT	QUALITÉ SUPÉRIEURE
ÉCONOMIE EN SOUS-VÊTEMENTS	PLUS LONG USAGE

Se font en trois genres: gilets et caleçons, combinaisons, et modèle populaire NuCot.

44F-48F

Penmans
SOUS-VÊTEMENTS MOLLETONNÉS
POUR HOMMES ET GARÇONS



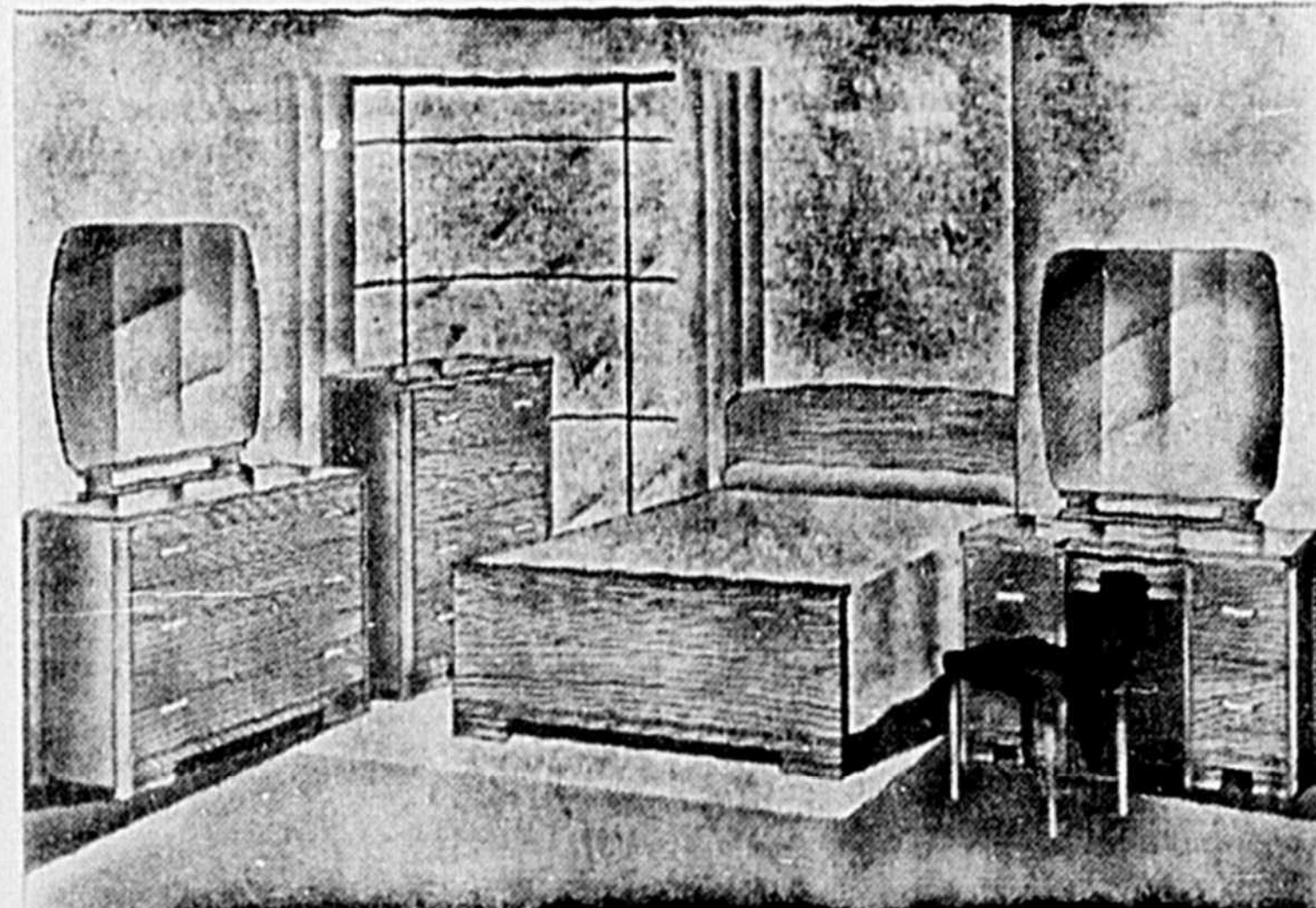
EASTERN FURNITURE LIMITED

Victoriaville, P.Q.

ETABLI

EN

1905



Manufacturiers

Chaises, tables de vivoir

ameublements de salle à déjeuner

et de chambre à coucher

En vente chez tout marchand de meubles reconnu.

Pour NOEL et le Jour de l'AN

Notre stock de DECORATION DE NOEL est au complet, vous aurez certainement grand avantage à venir faire votre choix à notre Librairie.

- CARTES DE SOUHAITS, un bel assortiment.
- PAPETERIES
- CALANDRIERS
- CADEAUX, etc...

C'est sans contredit meilleur marché à



La Librairie de L'UNION

ARTHABASKA, P. Q.

Le Théâtre VICTORIA VICTORIAVILLE

Tél. 707-348

Dimanche-Lundi, 12-13 déc. 7.00-9.05 p.m.
Un des plus beaux drame de la saison, "IF WINTER COMES" (La misère que peuvent endurer les humains par la médisance et la calomnie)
Cartoon, Traveltalk.
Mardi-Mercredi-Jeudi, 14-15-16 déc. Un chef d'oeuvre du film français, "LA VIERGE DU ROCHER" avec Colette Darfeuil, George Melchior, Jean Baril.
Cartoon, Comédie Cartoon, News.
Vendredi-Samedi, 17-18 déc. 7.00-9.00 p.m.
Passez deux heures agréables en compagnie de Fernandel, Josseline Guel, Paulette Goddard, dans "BARNABE"
Actualités, Marche du Temps.
MIDNIGHT-SHOWS le 17 à 11.00 p.m. et le 18 à 11.15 p.m.

Théâtre Princess Princeville

Dimanche-Lundi, 12-13 déc. Un grand drame dont vous avez tous entendu parler, "LE ROSAIRE" avec André Luguet, Hélène Robert et Louise Mornant.
Actualités françaises, Cartoon et sport.
Mardi-Mercredi, 14-15 déc. Un magnifique film d'action en couleurs rempli d'émotion, de comédie et de bataille, "THE VIRGINIAN" avec Joel McCrea, Bryan Donlevy, Sonny Tufts.
Sport et Cartoon.
Mardi, 14 déc. seulement Soirée chanceuse. \$20.00 et plus sont offerts. \$100.00 ont déjà été distribués.
Jeudi, 16 déc. seul. DANSE avec orchestre, Paul Jones, Sets Canadiens. Venez vous amuser.
Comédie de Laurel et Hardy sur l'écran.
Vendredi-Samedi, 17-18 déc. Un film très approprié avec Hecce St-Cyr, la grande vedette de "La Femme perdue" et Pierre Blanchard.
NIT DE DECEMBRE Comédie et sport.

Le THÉÂTRE LAURIER présentera

Dimanche-Lundi, 12-13 déc. LA COMEDIE DU BONHEUR avec les vedettes Michel Simon, Ramon Novaro et Micheline Presle
Mardi seulement, 14 décembre Les Attractions Artistiques de Montréal présenteront sur notre scène
LE MORTEL BAISER à 8.30 heures Admission: 75 cts
Mercredi-Jeudi, 15-16 déc. LE MARIAGE INCOGNITO Comédie avec Gingers Rogers et James Stewart aussi GUN LAW avec Geo. O'Brien tous les mercredis et jeudis soirs FOTO-NITE
Vendredi-Samedi, 17-18 déc. RED STALLION en Technicolor mettant en vedette Robert Paige et Ted Donaldson Film secondaire GAS HOUSE KIDS GO WEST avec les Gas House Kids Aussi 7ème épisode de "SUPERMAN"

Le Théâtre Warwick

Dimanche-Lundi, 12-13 déc. Une production française mettant en vedette Lys Gauty dans son grand succès: "LA TENTATRICE" Actualités Sujets courts.
Mardi-Mercredi, 14-15 déc. "CALENDAR GIRL" Avec Jane Frazee et William Marshall
En plus: Jungle Queen Ch. 4
Jeudi-Vendredi-Samedi, 16-17-18 déc. "FEMME OU DEMON ?" "Destry Rides Again" En vedette James Stewart, Marlene Dietrich Sujets courts.

DANS UNE ANNONCE UNE IMAGE VAUT MILLE MOTS

SOPRANO CANADIEN



Frances James, soprano, native du Nouveau-Brunswick, sera l'invitée d'honneur à l'émission du 13 décembre de l'Heure Northern Electric; elle sera accompagnée par Paul Scherman et l'orchestre de concert. Mlle James, dont la voix douce et mélodieuse est bien connue des auditeurs canadiens, chantera "Twilight Fancies" de Delius, et un extrait du "Soldat de Chocolat" de Strauss. Le programme est diffusé chaque semaine par les postes de Radio-Canada.

L'HOMME D'AFFAIRES AVERTI UTILISE LA PUBLICITE DANS LES JOURNAUX

PETITS CADEAUX qui font Grand Plaisir



L'éternelle question... que lui offrir? Vous trouverez la réponse dans la gamme de "petits cadeaux" que présente Elizabeth Arden. Les cadeaux de beauté Elizabeth Arden ont une signification toute spéciale... qu'il s'agisse d'une attrayante boîte-cadeau ou de mignons "petits" articles. Offrez-lui-en un ou même deux... et triplez sa joie!

- A — FLUFFY MILK BATH PETALS — tube de 12 disques, 2.00; boîte de 3 tubes, 6.00.
- B — HAND-O-TONIK — emballage-cadeau 1.25 et 2.25.
- C — BLUE GRASS FLOWER MIST — emballage-cadeau 1.75, 3.25, 5.50; avec vaporisateur, 2.75.
- D — BLUE GRASS FLOWER MIST SNOWMAN — 2.50
- E — BLUE GRASS POWER MIT — (avec 3 rechanges) 7.50
- F — BATH OIL CHEST (Blue Grass) — 5 fioles 4.50; 10 fioles 8.50; 15 fioles 12.00

La Pharmacie de Victoriaville

Dr. J.-P.-H. MASSICOTTE,
Médecin, Pharmacien Licencié

Tél. 219w

VICTORIAVILLE.

DE LUXE

DUREE ET APPARENCE

Des Stores Venitiens



Construits Solidement

- 12 — couleurs de lames
- 20 — couleurs de rubans

S'HARMONISENT A TOUT

Un choix judicieux des matières premières uni à un travail irréprochable assure la popularité de ce produit de qualité. Lattes d'aluminium, boîte et bas entièrement en métal.

THERRIEN, manufacturier de stores venitiens durables, d'une fabrication garantie.

EN VENTE DANS LES PRINCIPAUX MAGASINS DE MEUBLES DE VOTRE LOCALITE

Fabrication et garantie

THERRIEN VENETIAN BLINDS REG'D ASBESTOS, Qué.

À votre service...

Case Postale 188

Tél. 635

JEAN ROY, C. A.

Comptable Agréé — Syndic Licencié

199, Notre-Dame

VICTORIAVILLE

(Edifice Larouche)

J. H. MATTE
Comptable Public Enregistré

Vérificateur autorisé par la Commission Municipale Classe "A"

17, rue St-Jean-Baptiste — Tél. 652
VICTORIAVILLE, P. Q.

Tél. 351

23 rue St-Louis

CORRIVEAU & FILS

Contracteurs en soudure électrique et au gaz

Ayant une machine transportable pour faire l'ouvrage en dehors Réparations Générales

Spécialité: Dégelage d'aqueduc

VICTORIAVILLE P. Q.

ATELIER: 215A rue Notre-Dame
Tél. 604
LOCATION - INSTALLATION

Tél. 620-11

Brisson Radio Service

Rén.: 13A rue St-Zéphirin

Victoriaville P. Q.



A louer

Local pour poste de commerce ou bureau. Situé sur la rue Notre-Dame, entre l'église Ste-Victoire et le chemin de fer.

S'adresser à:

129 rue NOTRE-DAME
Victoriaville, P. Q.

Suggestions pour Cadeaux de Noël

A Madamz et à Mademoiselle

- BAS Nylon
- ROBE DE NUIT
- SET DE SOUS-VETEMENTS
- GANTS en Kid, Chamoisette ou Laine
- MOUCHOIR DE TETE, en Soie, Crêpe ou Laine
- SLIPS longues avec dentelle
- GILET de laine
- PARAPLUIE
- PYJAMAS, etc.

Faites votre choix pendant que notre assortiment est au complet

MAISON AMIOT ENR.

220, rue Notre-Dame,

VICTORIAVILLE.

Electriciens à la disposition

de nos industriels et du public.

SERVICE (d'une demie heure)

Signalez 1327w et dans 30 minutes notre homme de service sera à votre disposition. Le seul service du genre Estimés gratuits

DALLAIRE & FILION, ENR.
VICTORIAVILLE, Qué.

CULTIVATEURS PROGRESSIFS:

Faites plus d'argent en produisant plus de lait pour



Lactantia Limitée

Avenue LACTANTIA,

VICTORIAVILLE

29 juil. 1 an